

*Quaderns de  
la Selva, 9  
1996*

CENTRE D'ESTUDIS  
SELVATANS

*Toponímia de  
Santa Coloma  
de Farners*

JOSEP ANTONI LLUESMA I ESPANYA

**L'**estudi que ara presentem, tot i que fa ús del mètode i de l'estructuració que li és pròpia, no persegueix un objectiu exclusivament científic, l'edifici –per dir-ho així– l'ha bastit un altre impuls: un sentiment. I un de tan pregon com ho és l'emoció. Sí, ha estat una emoció intensa i incontrolable la que senyoreja aquestes ratlles.

Recordem amb vivesa aquell matí, aquell instant en què contemplarem Sant Pere Cercada, quina joia! Des del primer moment ens sentirem lligats a la canònica, endevinarem que havíem de parlar del lloc, que li havíem de retre homenatge, utilitzant mots d'altres temps. Ara el teniu entre les mans.

La idea inicial, doncs, era aconseguir el llistat toponímic, el més exhaustiu possible, de les antigues propietats agustinianes. No obstant això, en començar la indagació, ens vam adonar que podria resultar encara més interessant i complet engrandir aqueixa relació amb les denominacions actuals del terme de Santa Coloma de Farners, on avui es troba Sant Pere. La idea inicial no quedava oblidada, a tot cas enriquida.

Abans d'esmentar les fonts i d'explicar l'organització dels topònims, ens hem permès una llicència que trenca una mica l'estructuració lògica del treball, ja que també presentem l'estudi codicològic

d'un capbreu de Sant Pere Cercada, que com després es dirà, ha estat el testimoni documental escollit com a mostra. Aquesta *intrusió* és una altra manera de manifestar la nostra admiració per aquells murs que tantes sensacions ens transmeten.

El llistat alfabètic dels topònims que us oferim i que de tantes vides, il·lusions, temors, somnis, flaires i fets ens parla, l'hem revestit, l'hem constret –conscientment– amb una embolcall més aspre, més angulós que no ha aconseguit, tanmateix, ni cobrir, ni minvar el batec compulsiu, el goig incontenible que hem dedicat en la seu recerca. Així, amb un llenguatge menys emotiu, menys vivencial, parlem del contingut i organització, analitzant els aspectes més bàsics del seu alcance històric. Tot seguit, precedint una bibliografia bàsica sobre Santa Coloma, el presentem.

Finalment, sobre cartografia E. 1:50.000 situem els topònims.

Aquest conjunt, com ja és de suposar, no és complet, d'això sempre n'hem estat conscients, però representa un primer repertori de la topònima que als nostres dies ompli les valls, els turons i les planes de Santa Coloma de Farners. Les fonts orals reflexades en alguns treballs cartogràfics (F.H. 10 i 9), tan implicades en els noms que han dibuixat llur existència, i les pròpiament cartogràfiques així ho confirmen. A més a més, fem una aproximació a la toponímia històrica de la zona, mercè a la historiografia i al testimoni documental buidat.

Desitjaríem que aquest lloc continuara sent «un indret llegendari i remotíssim», alhora que protegit i estimat.<sup>1</sup>

## Anàlisi codicològica

Tot i que no és la nostra intenció fer una exhaustiva anàlisi codicològica de l'únic testimoni arxivístic triat –ja seria injust respecte a la resta de fonts–, sí hem cregut escaient la realització d'un petit estudi sobre les seues característiques materials.

A hores d'ara, aquest document es conserva a l'Arxiu Històric Comarcal de Santa Coloma de Farners, en la signatura: Fons Notarial. Capbreu de Sant Pere Cercada (1562-1588), lligall 1.

1. Els nostres agraïments més sincers a Xavier Pérez, director de l'Arxiu Històric Comarcal de Santa Coloma de Farners; a Gaspar Bosch del Consell Comarcal de la Selva; a Josep M. Carbó, Josep Gratacós, Glòria Nadal, Àngels Quintana,

Anna Ribes, Albert Riera, Anna Sarsanedas i Àngels Vallverdú, companys del Departament de Socials a l'IES de Santa Coloma de Farners, per la seua paciència, consell i amistat; i a Carme Sunyer per les seves indicacions filològiques.

El títol apareix escrit al lloc, molt despintat però. Sembla que hi posa «Capbreu...» i alguna cosa més que ja no es pot llegir, possiblement, seria la referència a l' hora de localitzar el llibre a la prestatgeria, ja que és de suposar, almenys sol ser el més habitual, que el títol principal es trobara en la coberta o en el primer full, però com que aquests no es conserven no ho podem confirmar.

Les guardes tampoc han perdurat, per la qual cosa el llibre comença directament amb el text dels diferents quaderns.

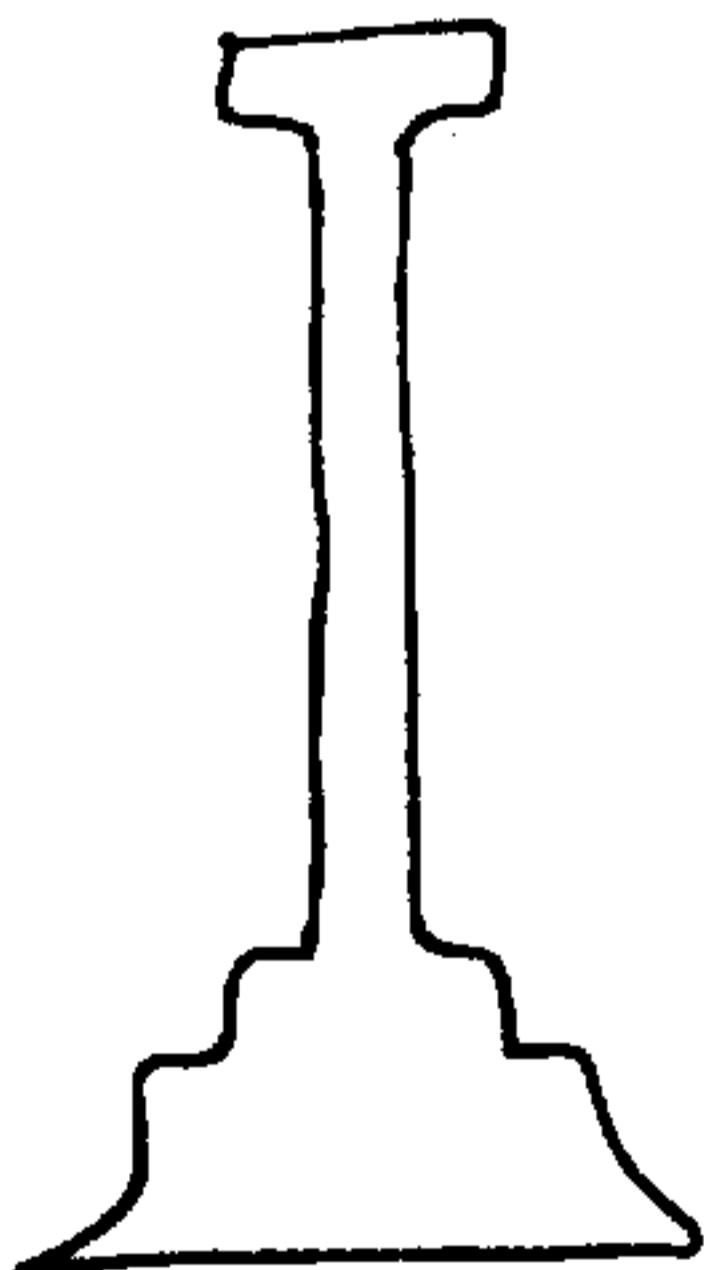
La contracoberta, que sí que es manté, és de pergamí. La cara pèl del pergamí és a l'exterior, mentre que el costat de la carn és a dins. Té una grossària mitjana i regular, amb unes dimensions de 320x220 mm.



F. 21.



F. 191.



F. 195.



F. 197.

*Filigranes del capbreu de Sant Pere Cercada (1562-1588), f. 21, 191, 195 i 197.*

Els quaderns del llibre són de paper prim i uniforme, en el qual hem identificat, almenys, quatre filigranes.<sup>2</sup> Els fulls tenen les mateixes mides que les cobertes, i per la posició de la filigrana estan plegats *in-folio*.<sup>3</sup>

El llibre està format per onze quaderns,<sup>4</sup> el conjunt dels quals fa un total de 274 fulls. Tanmateix, no tots estan en la mateixa situació. Així trobem que el f. 1 s'ha perdut; els f. 2, 15, 58, 101 estan esguerrats; els f. 18, 19, 20, 21, 88, 105r, 106v, 108r, 111v, 120v, 130, 147, 148, 164v, 188-206, 224-238, 245, 246, 251v, 257v, 258 i 263v són en blanc; i els f. 27-31, 38, 46-52, 60, 89, 91, 92, 139-145, 166, 167, 172 i 173 estan afectats amb intensitat desigual pels efectes ferro-gàl·lics de la tinta, especialment el 50, 51 i 52. Semblaria molt adient procedir a la seu restauració, ja que de no fer-se la conservació, a mig termini, es veuria, malauradament, compromesa.

Generalment, els fulls no tenen cap mena de ratllat per al traçat de les línies o de la caixa d'escriptura. No obstant això, en alguns d'ells sí que s'hi observa un traç en punta seca per a delimitar el marge esquerre, com ara és el cas dels f. 224 i 225. En els fulls en blanc aquest senyal de referència encara es veu més clarament. Amb o sense ratllat, tots els que es troben escrits mantenen el dit marge, espai on en algunes ocasions s'han afegit anotacions o aclariments respecte al text central.

La caixa d'escriptura és homegènia en tots els casos, sempre s'inscriu dins d'un rectangle de 260x170 mm., on només es creen espais buits al començament o a l'acabament d'un acte. L'escriptura és a línia tirada, excepte en aquelles situacions en què apareixen afegitons a l'esquerra,

2. De les quatre filigranes solament n'hem pogut localitzar una en els catàlegs al nostre abast una, dues han estat identificades amb models semblants, i la darrera no s'ha trobat.

La filigrana reconeguda, la que forma un cercle dins del qual apareix un home amb una mena de pal, es pot consultar a: BRIQUET, C. M., *Les filigranes*, New York, 1966, 2a ed., vol. II, p. 416, núm. 7603.

Pel que fa a la segona, una mena de columna bastida sobre un sòcol, n'hem vist una molt semblant, tot i que pertanyent al segle XV, en la mateixa obra de Briquet, vol. II, p. 266, núm. 4345.

La tercera filigrana correspon al dibuix d'una mà, tipologia molt comuna. Les que hem trobat són bastant semblants, totes, però, del segle XV. BRIQUET, C. M.,

*opus cit.*, vol. III, p. 550, núms. 10636 o 10651; DOÑATE SEBASTIA, José, «Filigranas del Archivo Municipal de Villarreal», *Ligarzas*, 5, València, 1973, p. 193, núm. 120.; CABANES CATALÀ, M. Luisa, CARCEL ORTI, Milagros i YAGO ANDRÉS, M. Carmen, «El archivo de la colegiata de Játiva y sus filigranas», *Ligarzas*, 6, València, 1974, p. 59, núm. 85.

La quarta, malgrat no haver estat identificada, sí podem dir que pertany a Girona, ja que sobre una columna hi ha l'escut de la ciutat:

3. ZERBOUN BAT-YEHOUDA, Monique, *Les papiers filigranés médiévaux. Essai de méthodologie descriptive*. Brepols, 1989, 2 vol.

4. La seua composició és la següent: 21/22; 25/25; 24/24; 10/10; 22/22; 1/1; 15/15; 1/1; 3/3; 7/7; 7/7.

que per les mateixes característiques de l'espai disponible adopten una configuració columnada.

El llibre està foliat, sent aquesta foliació l'original. Les xifres, en números aràbics, són col·locades al marge superior dret. Algunes han desaparegut pel desgast del paper. En aquests casos s'han tornat a escriure, recentment, amb llapissera.

La regilladura del llibre també és antiga, però, sense ser possible precisar-ne l'època, tot i que ben bé podria tractar-se de l'original. Està feta amb fil de cànem, i es conserva bastant bé, encara que en alguns quaderns ja és trencada. Ix a l'exterior al llom, on es concentra als dos extrems en múltiples fils, cadascun dels quals correspon a un quadern.

El llibre està escrit amb lletra humanística del segle XVI. Malgrat aquesta evidència el traç no és uniforme, ja que són vàries les mans identificables. La llengua utilitzada és el llatí, excepte en alguns antropònims, en molts topònims, i en diverses explicacions breus, on s'empra el català.

No hi ha un gran aparell d'abreviatures i les que hi ha afecten sempre les mateixes paraules: monestir, sant, mas, etc., és a dir, aquells mots que més sovint s'utilitzen.

La tinta que s'ha fet servir és d'una coloració negra, i de poca qualitat, com ja ha quedat dit en parlar dels fulls.

Com que el contingut de la capbrevació està estructurat pels propietaris o masos més grans, dins dels quals s'especifiquen les propietats menors, i a pesar de que no apareixen caplletes, al principi de cada nou propietari o mas dues paraules són escrites amb unes dimensions majors, com es pot veure als f. 183r, 248r o 269v, amb la intenció d'assenyalar un nou començ. Les dues paraules afectades per aquest fet són: *Confessio*, fórmula que precedeix un nou propietari o el nou lloc del que es va a parlar, i *Noverint*, terme notarial tradicional.

La puntuació és del tot irregular. Els noms utilitzen tant la majúscula com no. El punt o la coma també es fan servir de forma inconstant i arbitrària.

La datació del llibre és ben precisa, ja que el primer acte conservat comença l'onze de maig de 1562, mentre que el darrer és del vint de març de 1588. De no tenir cap data, hauríem pogut establir, igualment, la cronologia, analitzant el tipus de tinta, el paper, les filigranes, la lletra i l'antropònàmia.

Pel que fa als autors, tot i que no s'indiquen, es pot dir que seran els mateixos notaris que donen validesa legal als actes, o en tot cas –fet que és el més comú– els diferents escriptors que treballarien per a aquells.

Com el llibre recull actes entre 1562 i 1588, i com que segons el lloc on es feia l'acte hi havia un notari i escrivà, aleshores és fàcilment deduïble que el tipus de lletra canviarà en cada cas, i és per això que trobem diverses escriptures.

El capbreu arribà a l'Arxiu Històric Comarcal de Santa Coloma de Farners arran de la seu creació l'any 1983, segons ens informa el seu director.

## *Les fonts utilitzades*

Exposem, ara, totes aquelles fonts que hem analitzat per a la configuració del llistat.

Certament, el primer tipus de font consultat fou el documental, però, no ha estat aquesta la informació al voltant de la qual em construít l'estudi. Han estat les fonts cartogràfiques les que ens han facilitat l'estructura primera que després hem anat confegint.

### **Fonts cartogràfiques**

1. Servicio Geográfico del Ejército. Santa Coloma de Farners. Full 38-13 (333). Sèrie L. E. 1:50.000. Edició de 1959.
2. Servicio Geográfico del Ejército. Blanes. Full 38-14 (365). Sèrie L. E. 1:50.000. Edició de 1974.
3. Instituto Geográfico Nacional. Sant Hilari Sacalm. Full 333-III (38-13). E. 1:25.000. Vol fotogramètric, 1974, 1a edició, 1985.
4. Instituto Geográfico Nacional. Santa Coloma de Farners. Full 333-IV (38-13). E. 1:25.000. Vol fotogramètric, 1974. 1a edició 1985.
5. Instituto Geográfico Nacional. Arbúcies. Full 365-I (38-14). E. 1:25.000. Vol fotogramètric, 1974. 1a edició 1986.
6. Institut Cartogràfic de Catalunya. Fulls: 333, 2-6 (298-102); 333, 2-7 (298-103); 333, 2-8 (298-104); 333, 3-5 (299-101); 333, 3-6 (299-102); 333, 3-7 (299-103); 333, 3-8 (299-104); 333, 4-5 (300-101); 333, 4-6 (300-102); 333, 4-7 (300-103); 333, 4-8 (300-104); 333, 5-6 (301-102); 333, 5-7 (301-103); 333, 5-8 (301-104); 333, 6-6 (302-102); 333, 6-7 (302-103); 333, 6-8 (302-104). E. 1:5.000. Vol Març 1986.
7. Institut Cartogràfic de Catalunya. Mapa comarcal de Catalunya. Selva-34. E. 1:50.000. 1a edició 1992.
8. Les Guilleries-Collsacabra. Mapa Topogràfic i excursionista. Editorial Alpina, Granollers. Edició 1994.
9. Ruta de les 10 Ermites. Rodalies colomenques, Centre Excursionista, Impremta Semgraf, Santa Coloma de Farners 1991-1995. Josep Danés.

10. Mapa Morfològic de Santa Coloma de Farners. E. 1:500. Editat per la Unitat de Geologia de la Universitat de Girona 1994. L'exemplar de l'Ajuntament de Santa Coloma conté toponímia afegida posteriorment per Josep Danés.

### **Fonts documentals**

11. Capbreu de Sant Pere Cercada (1562-1588). Signatura: Fons Notarial, lligall 1. Arxiu Històric Comarcal de Santa Coloma de Farners.

### **Fonts historiogràfiques**

12. CAIRETA i SAMPERE, Eugeni: *La guerra civil a Santa Coloma*, Centre d'Estudis Selvatans, Estudis i Textos 1, Santa Coloma de Farners 1991.

13. *Catalunya Romànica*: V El Gironès, La Selva, El Pla de l'Estany. Enciclopèdia Catalana, Barcelona 1991.

14. CUBARSÍ i DEULLONDER, J.: «Aproximació a un estudi sobre la propietat de la terra en el terme de Sta. Coloma de Farners (ss. XVI-XVIII)», *Quaderns de la Selva* 4, Santa Coloma de Farners 1991, p. 35-51.

15. *Els Castells Catalans*: vol. III, Rafael Dalmau Editor, Barcelona 1992, 2a ed., p. 435-446.

16. GIFRE i RIBAS, Pere i SOLER i SIMON, Santi: *Els Farners: vassalls de senyors i senyors de pagesos*, Centre d'Estudis Selvatans, Estudis i Textos 4, Santa Coloma de Farners 1996.

17. IGLESIAS, Josep: *El Fogatge de 1497*, 2 vols., Fundació Salvador Vives i Casajuana, Barcelona 1991.

18. LLORENS, J. M., FONT, G. i PUJADAS, S.: «Santa Coloma de Farners a l'alta Edat Mitjana: la vila, l'ermita, el castell», *AIEG*, XXXIII, 1994, p. 355-377.

19. MAS i SOLENCH, Josep Maria: «El Monestir de Sant Salvi de Cladells i l'Hospital de Nostra Senyora de Bellver», *Quaderns de la Selva* 1, Santa Coloma de Farners 1984, p. 149-160.

20. MILLÀS VALLICROSA, J. M. i RABASSA ARIGOS, F.: *Historia de Santa Coloma de Farnés y su comarca*, Santa Coloma de Farners 1951.

La valoració de les fonts és desigual, segons la seu riquesa toponímica. Com és lòtic pensar, almenys en principi, són els documents cartogràfics els que ens han donat una visió més ràpida i general de totes les denominacions del terme de Santa Coloma.

La documentació històrica conté una mostra interessant de la toponímia de la zona, com no podia ser d'una altra manera tractant-se d'un capbreu.

Respecte a la historiografia, fonamentalment cal destacar dos casos, un d'ells del tot excepcional pel conjunt de topònims que esmenta.

El treball de J. Cubarsí relaciona alguns topònims que ens afecten, però, sobretot delimita les zones on es distribueixen.

La recent publicació del llibre de P. Gifre i S. Soler, no solament fa un interessant i utilíssim catàleg de l'arxiu Farners, a més, en els índexs onomàstic i toponímic té una exhaustiva relació de noms i llocs.

La resta de la historiografia fa una aportació minsa, aclariments, algunes novetats i poc més.

## *El llistat toponímic*

El conjunt de les denominacions de lloc que hem aplegat, cinc-centes vint-i-sis, l'organitzem a partir del model de la font principal. Així les possibles diferències entre les fonts només es fan constar dins de cada entrada, si ho considerem oportú. A cada topònim li hem donat un número correlatiu per a la seu localització cartogràfica.

Si no queda clar el genèric del topònim ho aclarim abans d'esmentar on l'hem trobat.

La prioritat o la preferència per un tipus documental o per un altre l'ha donada la quantitat d'informació que contenia. Així doncs, les fonts cartogràfiques (F.C.) s'han mostrat com les més interessants, com ja havíem suggerit, en aquest primer contacte amb la toponímia actual de Santa Coloma de Farners, de la qual ha estat la cartografia de l'ICC E. 1:5.000 (F.C. 6) la columna vertebradora, al seu voltant hem ampliat, afegit o simplement comentat allò que hem cregut necessari. L'ha seguit la cartografia E. 1:25.000 (F.C. 3, 4 i 5), i la comarcal E. 1:50.000 (F.C. 7) del mateix institut. El mapa morfològic de Santa Coloma (F.C. 10), el mapa topogràfic i excursionista (F.C. 8), la cartografia de l'exèrcit (F.C. 1 i 2) i les rutes excursionistes elaborades per Josep Danés (F.C. 9) han completat aquesta primera part.

Després, hem fet referència a les fonts documentals (F.D.), només una en el nostre cas, el capbreu de Sant Pere Cercada (F.D. 11), i a les historiogràfiques (F.H.), començant per la més valuosa, la F.H. 16.

Un últim apartat d'observacions tanca cada nom.

És fàcil suposar que davant d'aquest llistat, com de qualsevol altre, podem haver comès errades d'interpretació o de duplicitat, s'ha procurat evitar.

Hem cregut que una representació abreujada facilitaria la comprensió, alhora que controlaria l'extensió; és per això que utilitzem sigles i símbols, com la barra inclinada (/) que separa la informació d'una font a una altra. Dins d'un mateix topònim quan trobem diferències o noms distints al de l'entrada també es fa constar.

El recull que oferim en ser un primer llistat de la toponímia actual de Santa Coloma de Farners, només contempla els topònims històrics afectats. En algunes ocasions tot i tenir l'evidència personal en la identificació d'altres noms, no ho fem constar per faltar-nos un testimoni documental o historiogràfic més clar.

Malgrat aquesta última circumstància la historiografia és un valuós ajut per a la datació dels topònims i dels antropònims que els formen: Ribes, Oliveres, Castellar, Vernedes, Soler, Calicó, etc. segons llegim al fogatge de 1497 (F.H. 17), o inclús amb referències més antigues dels mateixos, com és el cas d'uns reconeixements de servitud dels s. XIII-XV (F.H. 16, p. 47), o d'algunes altres capbrevacions anteriors a la que ací hem estudiat (F.H. 16, p. 49, anys 1512-1514; p. 95 i ss. a partir de 1339).

Amb una breu anàlisi d'aquest conjunt observem que hi ha una presència important d'antropònims, són aquests els que es fan servir per a la nominació de la majoria dels llocs.

Bàsicament, el llistat conté tres tipus de denominacions: els hidrònims (rieres, sots, fonts, rius...); els orònims (olls, serres, muntanyes, turons, bagues...); i aquelles denominacions relacionades amb l'activitat humana i el poblament (conreus, camins, masos, hagiotopònims...) entre les quals destaquen els *masos* (Can, Cal, Mas, Casa, el/la), que són el grup més nombrós.

## Llistat

### Aulet d'en Maçaneda (1)

F.C.: 6. Full 300-103.

### Aulet de Can Vernerdes (2)

F.C.: 6. Full 299-104.

### Aulet de la Cortina de Sant Miquel (3)

Paratge

F.C.: 6. Fulls 298-104; 299-104/ 3/ 1

«Aulet de la Cortina».

### Aulet de Mas Ferrer (4)

F.C.: 6. Full 299-104.

### Bac d'en Vinyets (5)

F.C.: 6. Full 300-102.

### Baga Balmes (6)

F.C.: 6. Full 299-102.

### Baga de Can Masaneda (7)

F.C.: 6. Full 300-102.

### Baga de Can Salvatgina (8)

F.C.: 6. Full 299-102/ 7.

### Baga de Can Sureda (9)

F.C.: 6. Full 300-102.

### Baga de l'Esparver (10)

F.C.: 6. Full 300-102.

### Baga de l'Ossera (11)

F.C.: 6. Full 299-102.

### Baga de la Cendrosa (12)

F.C.: 6. Full 299-103.

### Baga de la Fradera (13)

F.C.: 6. Full 299-101.

### Baga de la Línia (14)

F.C.: 6. Full 299-101.

### Baga de la Murtra (15)

F.C.: 6. Full 300-102.

### Baga de la Vinya (16)

F.C.: 6. Full 299-102.

### Baga de Penyes (17)

F.C.: 6. Full 299-102/ 7.

### Baga del Camp de Bancells (18)

F.C.: 6. Full 299-102.

### Barranc de la Sorrera (19)

F.C.: 6. Full 301-104.

### Barranc de les Gatoles (20)

F.C.: 6. Full 301-104.

### Barranc de les Termes (21)

F.C.: 6. Full 301-104.

### Bassa d'en Camps (22)

F.C.: 6. Full 301-103/ 9, f. 1.

### Bellveí Nou (23)

Mas

F.C.: 6. Full 300-104/ 3/ 7/ 9, f. 4.

### Bellveí Vell (24)

Mas

F.C.: 6. Full 299-104/ 3/ 10/ 9, f. 4.

F.D.: «oriente in honore mansi de bellvehí...» (*f. 29v*). 11-11-1562.

F.H.: 16, docs. 82 (3-1-1322), 112 (22-5-1339), 114 (22-5-1339), i 246 (13-9-1391).

### Bosc d'en Bolòs (25)

F.C.: 6. Full 301-103/ 7.

### Bosc d'en Caireta (26)

F.C.: 6. Fulls 302-103; 302-104.

### Bosc d'en Planes (27)

F.C.: 6. Full 300-104.

### Bosc d'en Tió (28)

F.C.: 6. Full 302-103.

### Bosc de Cal Ratat (29)

F.C.: 6. Full 300-102.

### Bosc de Can Palomeres (30)

F.C.: 6. Full 300-102.

### Bosc de l'Olivet d'en Do (31)

F.C.: 6. Full 300-103.

### Bosc de la Carrera (32)

F.C.: 6. Full 300-102.

### Bosc de la Costa (33)

F.C.: 7.

### Bosc de Mas Albereda (34)

F.C.: 6. Full 301-104.

### Bosc de Sant Marçal (35)

F.C.: 6. Full 302-103.

### Bosc del Begís (36)

F.C.: 6. Full 299-103.

### Bosc dels Abeuradors (37)

F.C.: 7.

- Bosc dels Gorgals (38)**  
F.C.: 6. Full 300-104.
- Ca l'Agustí (39)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 7/ 10.
- Ca l'Amagat (40)**  
F.C.: 6. Full 300-103/ 3 «Ca l'Amar-gant»/ 10 «Ca l'Amargan».  
Observ.: A la F.C. 10 runes.
- Ca l'Espinal (41)**  
Mas  
F.C.: 6. Full 299-101/ 3 «L'Espinal»/ 10 «L'Espinau»/ 8 «L'Espinal»/ 9, f.7 «L'Espinau».
- Ca l'Estrada (42)**  
F.C.: 3.  
F.D.: «mansi strada vicinatus de vallorç...» (*f.57v*). 29-3-1563.
- Ca l'Hortolà (43)**  
F.C.: 6. Full 302-104/ 4.
- Ca l'Oller (44)**  
F.C.: 6. Full 300-103/ 3/ 7/ 10.  
F.D.: «Confessio Anthonii oller de vallorç... fexiam terre scitam juxta dictum mansum meum oller...» (*f. 56v*). 29-3-1563.
- Ca n'Oliveres (45)**  
F.C.: 6. Full 301-103/ 3 «Ca l'Olive-res»/ 7 «Ca l'Oliveres»/ 10 «Ca l'Oli-veres»/ 9, f. 1.  
F.D.: «proprietari mansi oliveras...» (*f. 80v*). 13-12-1563.  
Observ.: Veïnat de Vallors.
- Ca n'Uix (46)**  
F.C.: 6. Full 299-102/ 3 «Ca l'Uix»/ 7/ 10 «Can Huix»/ 8 «C. Huix»/ 9, f. 6 «Ca l'Huix», f. 7 «Ca n'Uix».  
F.D.: «Confessio mansorum ux demont y devall sancte margarite de vallorç termini sacte columbe de farneriis...» (*f. 53r*). 28-3-1563.  
F.H.: 16, doc. 116 (23-5-1339).
- Cal Cisteller (47)**  
F.C.: 10.
- Cal Ditxo (48)**  
F.C.: 6. Full 301-102/ 10 «Can Ditxo».
- Cal Masnou (49)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3 «El Masnou».  
Observ.: Diferent del Can Masnou.
- Cal Ratat (50)**  
F.C.: 3/ 10 «Can Ratat».  
Observ.: A la F.C. 10 runes.
- Cal Rei (51)**  
F.C.: 10.  
Observ.: Runes.
- Cal Rupitell (52)**  
F.C.: 6. Full 301-102/ 4/ 10 «Can Rupitell».
- Cal San Para (53)**  
F.C.: 10.  
Observ.: Per «Cal Sant Pare»?
- Cal Taverner (54)**  
Mas  
F.C.: 6. Full 300-101/ 3 «Can El Taverner»/ 7 «el Taverner»/ 10 «El Taberner»/ 8 «el Taverner»/ 9, f. 11 «el Taverner».
- Cal Xicot (55)**  
F.C.: 6. Full 299-101/ 3/ 10/ 8 «C. Xicot»/ 9, f. 8.
- Camí de Brunyola (56)**  
F.C.: 6. Full 300-101.
- Camí de Ca n'Oliveres (57)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Camí de Can Baldiri (58)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Camí de Can Fàbregues (59)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Camí de Can Gafet (60)**  
F.C.: 6. Full 300-102; 301-102 «Car-retera de Can Gafet».
- Camí de Can Julià (61)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Camí de Can Lloret (62)**  
F.C.: 6. Full 300-103.
- Camí de Can Planes (63)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Camí de Can Requesens (64)**  
F.C.: 6. Full 300-102.

- Camí de Can Riera (65)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Camí de Can Sureda (66)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Camí de la Carrera (67)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Camí de la Planella (68)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Camí de les Ferreries (69)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Camí de Sant Pere Cercada (70)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Camí del Begís (71)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Camí del Torners (72)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Camp de les Cuenelles (73)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Camp del Clopers (74)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Camps d'en Xico Renoc (75)**  
F.C.: 6. Full 302-103.
- Camps de Bellveí Nou (76)**  
F.C.: 6. Full 300-104.
- Camps de Bellveí Vell (77)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Camps de Ca l'Agustí (78)**  
F.C.: 6. Full 301-102.
- Camps de Can Caterines del Sot (79)**  
F.C.: 6. Full 301-102.
- Camps de Can Coll (80)**  
F.C.: 6. Full 301-102.
- Camps de Can Cuca (81)**  
F.C.: 7.
- Camps de Can Fàbregues (82)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Camps de Can Falguera (83)**  
F.C.: 6. Full 301-104.
- Camps de Can Formiga (84)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Camps de Can Mallol (85)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Camps de Can Martorell (86)**  
F.C.: 6. Full 301-103.

- Camps de Can Masnou (87)**  
F.C.: 6. Full 301-102.
- Camps de Can Pere Llarg (88)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Camps de Can Planiol (89)**  
F.C.: 6. Full 300-104.
- Camps de Can Rabassa (90)**  
F.C.: 6. Full 301-104.
- Camps de Can Requesens (91)**  
F.C.: 6. Full 301-102.
- Camps de Can Ribes (92)**  
F.C.: 6. Full 302-103.
- Camps de Can Rupitell (93)**  
F.C.: 6. Full 301-102.
- Camps de Can Sala (94)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Camps de Can Salvi Guinau (95)**  
F.C.: 6. Full 302-103.
- Camps de Can Soler (96)**  
F.C.: 6. Full 301-104.
- Camps de Can Torrent (97)**  
F.C.: 6. Full 300-104.
- Camps de Domé (98)**  
F.C.: 6. Full 302-102.
- Camps de l'Escola Forestal (99)**  
F.C.: 6. Full 301-104.
- Camps de la Casa Nova d'en Caireta (100)**  
F.C.: 6. Fulls 301-103; 301-104; 302-104.
- Camps de la Riera (101)**  
F.C.: 6. Full 301-104.
- Camps de Mas Albereda (102)**  
F.C.: 6. Full 301-104.
- Camps de Sant Pere Cercada (103)**  
F.C.: 6. Full 300-104.
- Camps de Santmartí (104)**  
F.C.: 6. Full 301-102.
- Camps del Camp (105)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Camps del Castellar (106)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Camps del Molí del Begís (107)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Can Albooses (108)**  
F.C.: 8.

- Can Badia (109)**  
F.C.: 6. Full 300-104/ 3/ 7/ 10/ 9, f. 3.
- Can Baldiri (110)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 7/ 10.
- Can Baldiri Got (111)**  
F.C.: 10.
- Can Barceló (112)**  
F.C.: 6. Full 299-103/ 3/ 7/ 10/ 8 «C. Barceló»/ 9, f. 5.
- Can Barronda (113)**  
F.C.: 6. Full 301-102/ 10 «Cal Barromba».  
Observ.: A la F.C. 10 runes.
- Can Bocafosca (114)**  
F.C.: 10/ 9, f. 1.  
Observ.: Segons la font 10 runes.
- Can Boix (115)**  
F.C.: 6. Full 299-103/ 3/ 7/ 10/ 9, f. 5.  
F.D.: «Confessio mansorum boix et maig ça illa sancti michaelis de cladellis...» (f. 26r). 7-11-1562.  
F.H.: 16, doc. 114 (22-5-1339).
- Can Bonaire (116)**  
F.C.: 6. Fulls 300-101; 300-102/ 3/ 7/ 10/ 9, f. 5.
- Can Bora (117)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 7/ 10.
- Can Brugarola (118)**  
F.C.: 10.  
Observ.: Runes.
- Can Callicó de Baix (119)**  
F.C.: 6. Full 302-104/ 4 «Can Callicó»/ 10 «Can Callicó».  
F.H.: 16, doc. 124 (1339).
- Can Callicó de Dalt (120)**  
F.C.: 6. Full 302-104/ 10 «Can Callicó Nou».
- Can Camps (121)**  
*Vid.* Urbanització Can Camps.
- Can Canaleta (122)**  
F.C.: 7/ 9, f. 2.
- Can Carandell (123)**  
F.C.: 10.  
Observ.: Runes.
- Can Carós del Rec (124)**  
F.C.: 10.
- Can Caselles (125)**  
F.C.: 10/ 9, f. 1.  
F.D.: «totum dictum mansum meum voccatum mas casellis in quo in habito...» (f. 48r). 22-3-1563.  
Observ.: Veïnat de Vallors.
- Can Castanyer (126)**  
F.C.: 3/ 8.  
F.D.: «Confessio mansi castanyer et aliorum vicinatus de vallorç...» (f. 49v). 23-3-1563.
- Can Caterines del Serrat (127)**  
F.C.: 6. Full 301-102/ 4/ 7/ 10/ 1 «Casa Caterina del Serrat».
- Can Caterines del Sot (128)**  
F.C.: 6. Full 301-102/ 4/ 10.
- Can Codina (129)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 10.
- Can Coll (130)**  
F.C.: 6. Full 301-102/ 4. / 10/ 8 «C. Coll».  
Observ.: Segons la F.C. 10 «Can Coll» també pot anomenar-se «Can Calic».
- Can Cúbies (sic) (131)**  
F.C.: 6. Full 300-103/ 3 «Can Cubies»/ 7/ 9, f. 1.  
F.D.: «in honore d'en Sala que fuit mansi de Cubies a meridie in rivo sivo riaria de vallorç...» (f. 42r). 13-1-1563.  
Observ.: Sembla que a la zona la pronúncia d'aquest antropònim prescindeix de l'accent.
- Can Cuca (132)**  
F.C.: 10.
- Can Cucut (133)**  
F.C.: 6. Full 299-103/ 10.  
Observ.: Segons la F.C. 10 runes.
- Can Daussà (134)**  
F.C.: 6. Full 302-103/ 4/ 10.
- Can En Toni Renog (135)**  
*Vid.* Can Francesc.

- Can Fàbregues (136)**  
F.C.: 6. Full 301-103/ 4/ 10.
- Can Falgueró (137)**  
F.C.: 6. Full 302-103/ 7/ 10 «Can Falgaró».
- Can Falquera (138)**  
F.C.: 4.
- Can Fava (139)**  
F.C.: 3/ 7/ 8/ 1.  
Observ.: Al F.C. 8 trobem un «C. Fava» i un altre «C. Favà».
- Can Feliu (140)**  
F.C.: 10.
- Can Fèlix (141)**  
F.C.: 6. Full 300-101.  
Observ.: Segons les fonts cartogràfiques aquest sembla coincidir amb el de Can Martí, almenys es tracta de la mateixa zona.
- Can Ferragut (142)**  
F.C.: 6. Full 302-104/ 10 «Can Ferragut (-Casas)».  
F.D.: Mas Ferragut Cases, de Joan Ferragut Casas, camperol (*f. 79r*). 13-12-1563.  
Observ.: La F.C. 10 també assenyala un paratge del mateix nom.
- Can Ferrerquilles (143)**  
F.C.: 6. Full 302-103/ 10 «Can Ferraguilles».
- Can Fogona (144)**  
F.C.: 6. Full 302-103/ 10.
- Can Formiga (145)**  
F.C.: 6. Full 299-104/ 3/ 7/ 10.
- Can Forn (146)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 10.
- Can Francesc (147)**  
F.C.: 10.  
Observ.: Pot ser es tracte de Can Francesc Renoc, la cartografia així ho suggerix. La mateixa font també l'anomena «Can En Toni Renog».
- Can Francesc Renoc (148)**  
F.C.: 6. Full 302-103.
- Can Gafet (149)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 7/ 10.
- Can Garolera (150)**  
F.C.: 3/ 10.
- Can Gasparo (151)**  
F.C.: 10/ 8/ 1 «Can Gasparó».
- Can Gavaldà (152)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 7/ 10 «El Gavaldà»/ 8 «C. Gabaldà».  
Observ.: A la F.C. 10 runes.
- Can Gelpi (153)**  
F.C.: 8.
- Can Gobau (154)**  
F.C.: 6. Full 299-102/ 3/ 7/ 10 «El Gubau»/ 8 «C. «Gubau»/ 1 «Can El Gubau»/ 9, f. 11 «El Gubau».
- Can Goitia (155)**  
F.C.: 10.
- Can Graner (156)**  
F.C.: 10.
- Can Granota (157)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 10/ 8.  
Observ.: La F.C. 10 també li dóna el nom de «Can Janot».
- Can Groc (158)**  
F.C.: 3.
- Can Grossa (159)**  
F.C.: 8.
- Can Guineu (160)**  
F.C.: 8/ 9, f. 1.
- Can Jan (161)**  
F.C.: 8.
- Can Janot (162)**  
*Vid.* Can Granota.
- Can Julià (163)**  
F.C.: 6. Full 299-103/ 10/ 8.  
Observ.: Per a la F.C. 10 runes.
- Can Llandric (164)**  
F.C.: 6. Full 301-103/ 7.  
F.D.: «domina utilis et proprietaria mansi llandric...» (*f. 136r*). 9-7-1567.  
Observ.: La F.D. no precisa del tot que es tracte del mateix mas.
- Can Lleonard (165)**  
F.C.: 6. Full 300-103/ 3/ 8.

- Observ.: Al F.C. 8 llegim «C. Lluanari».
- Can Llorell (166)**  
F.C.: 8.  
Observ.: En aquest cas no es tracta del «Can Llorell» que trobem en l'entrada «Can Lloret».
- Can Lloret (167)**  
F.C.: 3/ 10 «Can Llorell»/ 8/ 9, f.1.  
F.D.: «mansum meum vocatum mas llorell in quo habitamus...» (f. 41r). 13-1-1563.  
Obsev.: Segons la F.D. pertany al veïnat de Vallors.
- Can Maçaneda (168)**  
F.C.: 6. Full 300-103/ 3/ 7/ 10/ 1 «Can Massaneda».  
F.D.: «Confessio mansi de massaneda sancte columba de farneriis...» (f. 51r). 24-3-1563.  
Observ.: La dolenta conservació del full del capbreu impedeix identificar amb total seguretat aquest nom amb Can Maçaneda.
- Can Maçaneda de les Vinyes (169)**  
F.C.: 10.
- Can Maçaneda del Petit (170)**  
F.C.: 10.
- Can Malladó (sic) (171)**  
*Vid.* Urbanització Can Mallador.
- Can Mallol (172)**  
F.C.: 6. Full 301-103/ 10 «Can Mayol».  
Observ.: La F.C. 10 també dóna un altre nom «Can Met Maisot».
- Can Manyà (173)**  
F.C.: 6. Full 301-103/ 7/ 10.
- Can Martí (174)**  
F.C.: 10/ 9, f. 3.  
Observ.: Per a la F.C. 10 runes. La cartografia li dóna la mateixa zona que a Can Fèlix.
- Can Martí de Mas Munera (175)**  
F.C.: 10.
- Can Martorell (176)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Can Mas (177)**  
F.C.: 10.  
Observ.: Runes.
- Can Masnou (178)**  
F.C.: 6. Full 301-102/ 4/ 10.  
Observ.: A la F.C. 10 són runes.
- Can Masseguer (179)**  
F.C.: 6. Full 300-103/ 3 «Can Messeguer»/ 8 «C. Massaguer»/ 9, f. 1 «Can Massaguer».
- Can Mataró (180)**  
F.C.: 10/ 8 «C. Mataró»/ 1/ 9, ff. 5 i 6.  
Observ.: Segons la F.C. 9 runes.
- Can Mau (181)**  
F.C.: 10/ 8 «C. Meu»/ 9, f.11.  
Observ.: Hostal. També a la mateixa font trobem un altre «Can Mau», aquest però en runes.
- Can Merla (182)**  
F.C.: 6. Full 302-103/ 10.
- Can Mestres (183)**  
F.C.: 6. Full 301-103/ 10/ 9, f. 1.  
Observ.: Actualment una urbanització de Santa Coloma.
- Can Met Maisot (184)**  
*Vid.* Can Mallol.
- Can Miquel (185)**  
F.C.: 6. Full 300-103/ 3/ 10/ 8/ 9, f. 1.  
F.D.: «Confessio mansi michaelis de vallorç...» (f. 55r). 29-3-1563.  
F.H.: 16, docs. 129 (11-5-1343), 205 (24-3-1370)...  
Observ.: A la F.C. 10 i 8 hi ha dos llocs amb aquest mateix nom.
- Can Moner (186)**  
F.C.: 3/ 10/ 9, f. 11 «Can Muné».  
F.D.: «utiles et proprietarii mansi moner...» (f. 138v). 12-7-1567.  
Observ.: runes. A la mateixa F.C. 10 trobem un altre «Can Moner», aquest però situat vora la Farinera.
- Can Montaner (187)**  
F.C.: 8.
- Can Paileda (188)**  
F.C.: 6. Full 302-103.

**Can Palomeres (189)**

F.C.: 6. Full 300-101/ 3/ 10/ 8 «C. Palomeres»/ 9, f. 11.

Observ.: A la F.C. 10 i 9 runes.

**Can Paperer (190)**

F.C.: 6. Full 302-104/ 4/ 10.

Observ.: A la F.C. 10 runes.

**Can Parada (191)**

F.C.: 6. Full 299-103/ 3/ 7/ 10 «La Parada»/ 8 «C. Parada»/ 1/ 9, f. 5 «La Parada» i f. 6.

**Can Parraleda (192)**

F.C.: 10.

F.D.: «Confessio mansi parareda...» (*f. 268r*). 11-12-1587.

Observ.: Pels límits esmentats a la F.D. podria tractar-se del mateix lloc.

**Can Patiràs (193)**

F.C.: 10.

Observ.: Runes.

**Can Pelitroques (194)**

F.C.: 4/ 10 «Can Pelitroques de les Vinyes».

**Can Pere Curt (195)**

F.C.: 7/ 10/ 9, f. 6.

**Can Pere Ferrer (196)**

F.C.: 10.

**Can Pere Llarg (197)**

F.C.: 6. Full 301-103/ 4/ 10.

**Can Petrinxó (198)**

F.C.: 6. Full 300-102/ 10 «Can Patrinxó».

Observ.: Per la situació, segons la cartografia, podria tractar-se, almenys el lloc coincideix, de «Can Prat Xinxà».

**Can Planes (199)**

F.C.: 8/ 1.

Observ.: Can Planes Vell?

**Can Planes Vell (200)**

F.C.: 6. Fulls 300-104; 300-104/ 3/ 10/ 9, f. 2.

**Can Planiol (201)**

F.C.: 3/ 7/ 9, f. 4.

F.D.: «utilis et proprietarius mansi de planiolo...» (*f. 105v*). 18-12-1566.

**Can Plomes Cebes (202)**

F.C.: 6. Full 302-102/ 4/ 7 «Can Plomes-cebes»/ 10.

**Can Prat Xinxà (203)**

F.C.: 3/ 8 «C. Prat Xinxol».

Vid. Can Petrinxó.

**Can Prat (204)**

F.C.: 6. Full 300-102/ 3 «Can Prats» 10 «Can Prats»/ 8 «C. Prat»/ 9, f. 11

**Can Puig (205)**

F.C.: 3/ 7/ 10 «El Puig»/ 8 «C. Puig».

F.H.: 16, doc. 113 (22-5-1339).

Observ.: Per a la F.C. 10 runes.

**Can Pujató (206)**

F.C.: 3/ 10/ 8 «C. Puigeto»/ 1 «Can Puigeta».

Observ.: A la F.C. 10 runes.

**Can Quelic (207)**

F.C.: 6. Full 301-102/ 10 «Can Calic».

Observ.: A la F.C. 10 trobem un altre «Can Calic». Runes.

**Can Querós (208)**

F.C.: 6. Full 302-104/ 4/ 10 «Can Querós de la Tallada».

**Can Rabassa (209)**

F.C.: 6. Full 301-104/ 4/ 7.

F.D.: «mansum meum vocatum mas rabassa dirrutum et desabitatum...» (*f. 81r*). 13-12-1563.

Observ.: Pels límits del capbreu no es tracta del Can Rabassa que actualment és entre terme de Santa Coloma i de Riudarenes, més aviat es refereix a un mas Rabassa, ja desaparegut, que se situaria entre els actuals Ca l'Oller, Ca l'Oliveres i Can Miquel, a Vallors.

**Can Ramon (210)**

F.C.: 6. Full 299-104/ 3/ 10.

Observ.: Per a la F.C. 10 runes.

**Can Renog (211)**

F.C.: 10.

**Can Requesens (212)**

F.C.: 6. Full 301-102/ 7/ 10 «Can Recasens».

**Can Ribes (213)**

F.C.: 6. Full 302-103/ 4/ 10.  
Observ.: A la F.C. 10 runes.

**Can Riera (214)**

F.C.: 6. Full 299-103/ 3/ 10/ 8 «C. Riera»/ 9, f. 5.

F.D.: «Confessio mansi riera parrochie sancti michaelis de cladellis...» (*f. 25r*). 5-11-1562.  
Observ.: A la F.C. 10 i 9 runes.

**Can Rigalós (215)**

F.C.: 6. Full 302-103.

F.D.: «et proprietarius mansi rigalos...» (*f. 150v*). 24-7-1567.

**Can Roca (216)**

F.C.: 6. Full 299-103/ 7/ 10/ 9, ff. 4 i 5.

**Can Romaní (217)**

F.C.: 6. Full 300-104/ 3/ 9, f. 4.  
Observ.: Segons F.C. 9 runes.

**Can Roure (218)**

F.C.: 10.

Observ.: Runes.

**Can Rupitell (219)**

F.C.: 10.

**Can Rusell (220)**

F.C.: 10/ 8 «C. Rosell»/ 1 «Can Rosell».  
Observ.: A la F.C. 10 runes.

**Can Sala (221)**

F.C.: 3/ 4/ 10/ 8 «C. Sala».

F.D.: «proprietaria mansi sala vicinatu de vallorç...» (*f. 77v*). 28-11-1563.

Observ.: A les F.C. 4 i 8 es tracta d'un Can Sala diferent al de la resta.

**Can Salbatgina (222)**

F.C.: 10.

Observ.: La grafia canvia segons les fonts, «Baga de Can Salvatgina» i «Sot de Can Salvatgina», F.C. 6.

**Can Salvi Guinau (223)**

F.C.: 6. Full 302-103/ 4 «Can Salvi»/ 10.

**Can Santmartí (224)**

F.C.: 6. Full 301-102/ 4/ 10 «Can Sanmartí».

**Can Serra (225)**

F.C.: 6. Full 299-104/ 3/ 9, f. 4.

**Can Sobirana (226)**

F.C.: 3.

**Can Solanic (227)**

F.C.: 10.

Observ.: Runes.

**Can Soler (228)**

F.C.: 6. Full 301-104/ 4/ 10 «Can Soler Roquet».

Observ.: A la F.C. 10 també té el nom de «Casa Nova de Xifra».

**Can Subiranes (229)**

F.C.: 10/ 9, f. 2 «Can Sobiranes».

Observ.: Segons F.C. 10 runes.

*Vid.* Mas Albereda.

**Can Sureda (230)**

F.C.: 6. Fulls 299-104; 300-102/ 3/ 5/ 7/ 10/ 8 «C. «Sureda»/ 2 «Ca'n Sureda»/ 9, f. 8.

F.D.: «proprietarius mansi sureda parrochie sancti petri de circata...» (*f. 33v*). 2-12-1562.

Observ.: A la F.C. 3, 7, 10 tornar a eixir el mateix nom, però, referit a un altre indret de Santa Coloma.

**Can Surós (231)**

F.C.: 6. Full 300-101/ 3/ 10 «El Surós»/ 8 «C. Surós»/ 1 «Can El Surós»/ 9, f. 9 «El Surós».

**Can Toni Mola (232)**

F.C.: 6. Full 300-101/ 3/ 7/ 10/ 9, f. 11.

**Can Torbet (233)**

F.C.: 6. Full 302-104/ 4/ 10.

**Can Torrent (234)**

F.C.: 6. Full 300-104/ 3/ 10/ 9, f. 11.

**Can Tos (235)**

F.C.: 10.

**Can Valenciac (236)**

F.C.: 6. Full 301-104/ 4/ 10.

Observ.: A la F.C. 10 també se li dóna el nom de Mas Isidre.

### **Can Viader (237)**

F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 7/ 10 «El Viader»/ 8 «C. Viader».

F.D.: «peciam terre que fuit de pertinentiis mansii viaderii de Castanyeto...» (f. 54v). 28-3-1563.

### **Can Vilà (238)**

F.C.: 3/ 7/ 10 «El Vilà»/ 8 «C. Vilar»/ 9, f. 6 «El Vilà» i f. 7 «El Vilar».

F.D.: «Confessio mansi vilar sancti michaelis de cladellis...» (f. 27r). 7-11-1562.

### **Can Vinyets (239)**

F.C.: 6. Full 300-102/ 10.

F.D.: «proprietarius mansi vinyet vicinatus de vallorç...» (f. 43r). 15-3-1563.

Observ.: L'actual Can Vinyets sembla una mica més desplaçat cap al nord. Potser, no es tracta del mateix lloc.

### **Can Xandri (240)**

F.C.: 8.

### **Can Xiulet (241)**

F.C.: 10.

Observ.: Runes.

### **Carretera d'Aiguaviva (242)**

F.C.: 6. Fulls 301-103; 302-103.

### **Carretera d'Anglès (243)**

F.C.: 6. Full 301-102; 301-103 «Carretera de Santa Coloma de Farners a Anglès».

### **Carretera de Ca l'Agustí (244)**

F.C.: 6. Full 301-104.

### **Carretera de Cal Rupitell (245)**

F.C.: 6. Full 301-102.

### **Carretera de Can Boix (246)**

F.C.: 6. Full 299-103.

### **Carretera de Can Formiga a l'Arboç (247)**

F.C.: 6. Full 299-104.

### **Carretera de Can Garolera (248)**

F.C.: 6. Full 300-104.

### **Carretera de Can Gobau (249)**

F.C.: 6. Full 299-101.

### **Carretera de Can Palomeres (250)**

F.C.: 6. Full 300-102.

### **Carretera de Can Surós (251)**

F.C.: 6. Full 300-101.

### **Carretera de Can Vilà (252)**

F.C.: 6. Full 299-103.

### **Carretera de Castanyet (253)**

F.C.: 6. Fulls 300-102; 301-103.

Observ.: Al full 301-102 de la cartografia E. 1:5.000 llegim «Carretera de Castanyer».

### **Carretera de Gorgals Nou (254)**

F.C.: 6. Full 300-104.

### **Carretera de l'Esparra (255)**

F.C.: 6. Fulls 301-104; 302-104.

Observ.: La F.C. la fa coincidir amb la Carretera Vella a Riudarenes.

### **Carretera de les Termes (256)**

F.C.: 6. Fulls 301-103; 301-104.

### **Carretera de Sant Miquel de Cladells (257)**

F.C.: 6. Fulls 298-104; 299-103.

### **Carretera de Sant Salvi (258)**

F.C.: 6. Full 299-103.

F.D.: «camino vocato de Sant Salvi...» (f. 24r). 5-11-1562.

### **Carretera de Santa Coloma de Farners (259)**

F.C.: 6. Fulls 299-101; 299-104; 300-101; 300-102; 300-104; 301-103/ 9, f. 1 «Carretera de Farners».

Observ.: Duu i passa per la Mare de Déu de Farners.

### **Carretera de Santa Coloma de Farners a Palamós (260)**

F.C.: 6. Fulls 301-103; 302-104; 301-104.

### **Carretera de Santa Coloma de Farners a Sant Hilari Sacalm (261)**

F.C.: 6. Fulls 299-103; 300-103; 300-103; 300-102; 301-103/ 9, f. 1 «Carretera de Sant Hilari».

### **Carretera del Casot (262)**

F.C.: 6. Full 300-101.

### **Carretera del Castellar (263)**

F.C.: 6. Full 299-103.

- Carretera del Clopers (264)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Carretera Vella a Riudarenes (265)**  
F.C.: 10.  
Observ.: La que actualment duu a les Termes Orion.  
*Vid.* Carretera de l'Esparra.
- Carretera Vella d'Anglès (266)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Casa del Corb (267)**  
F.C.: 10.  
Observ.: Runes.
- Casa Nova d'en Planes (268)**  
F.C.: 8.
- Casa Nova de Taverner (269)**  
F.C.: 6. Full 300-101/ 3 «Casa Nova del Taverner».
- Casa Nova de Xifra (270)**  
*Vid.* Can Soler.
- Casa Petita de Xifra (271)**  
F.C.: 10.
- Castanyeda d'en Lari (272)**  
F.C.: 6. Full 299-101.
- Castanyeda d'en Petrinxó (273)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Castanyeda de Can Granota (274)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Castanyeda de Can Julià (275)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Castanyeda de Mas Ferrer (276)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Castanyeda de Mas Moi (277)**  
F.C.: 6. Full 299-103/ 7 «Castanyeda de Mas Moll».
- Castanyeda del Masover (278)**  
F.C.: 6. Full 299-101.
- Castanyeda del Pla de la Mina (279)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Castanyeda del Puig (280)**  
F.C.: 6. Fulls 299-104; 300-101/ 7.
- Castanyeda del Vilar (281)**  
F.C.: 9, f. 7.
- Castanyeda Tendra (282)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Castanyet (283)**  
Paratge  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 7/ 8/ 1 «Castañet».  
F.H.: 16, docs. 96 (21-8-1327), 142 (20-7-1351), 145 (25-6-1353), 211, 374, 495 i 596.
- Castell de Farners (284)**  
F.C.: 3/ 7/ 10 «Castell»/ 8/ 1 «Castillo de Farners»/ 9, f. 1. «Castell».  
F.H.: 16, docs. 1 (30-9-1085), 2 (27-8-1123).../ 15 (950)/ 13 (1040).
- Cladells (285)**  
Paratge  
F.C.: 3/ 8/ 1.
- Coll de la Baga Nova (286)**  
F.C.: 3/ 7/ 8/ 1 «Coll de la Vaga Nova».
- Collet de la Calcinera (287)**  
F.C.: 7.
- Collet de l'Espinal (288)**  
F.C.: 6. Full 299-101/ 3/ 7/ 8 «Collet de l'Espinau»/ 1 «Collet de l'Espinau»/ 9, f. 8 i 11 «Collet de l'Espinau».
- Collet de les Esponcelles (289)**  
F.C.: 6. Full 299-101.
- Coll del Roscall (290)**  
F.C.: 3/ 7/ 1 «Coll de Roscall»/ 9, f. 9 i 11.
- Domé (291)**  
Mas  
F.C.: 6. Full 302-102/ 7 «Can Domér»/ 10 «Cal Domé».  
Observ.: La F.C. 10 indica que és en runes. Can Domér?
- Drecera de Trenca-cames (292)**  
F.C.: 9, f. 1.
- Drecera dels Capellans (293)**  
F.C.: 9, f. 1.
- el Beç (294)**  
Mas  
F.C.: 7/ 10/ 9, f. 11.
- Observ.: Per a la F.C. 10 i 9 runes.
- el Begís (295)**  
Mas

- F. C.: 6. Full 299-103/ 3/ 7/ 10 «El Bagís»/ 8 «Bagís»/ 1 Manso Baxís». F.D.: «ab oriente in honore mansi bagis...» (*f. 23v*). 5-11-1562. F.H.: 16, doc. 112 (22-5-1339).
- el Begissot (296)**  
Mas  
F.C.: 3/ 7/ 10 «El Bagissot».
- el Caseret (297)**  
Mas  
F.C.: 10  
Observ.: Runes.
- el Castellar (298)**  
Mas  
F. C.: 6. Full 299-103/ 3/ 7/ 10/ 8/ 9, f. 6.  
F.D.: «Confessio mansi castellar parrochie sancti michaelis de cladellis...» (*f. 23r*). 5-11-1562.  
F.H.: 16, docs. 114 (22-5-1339), 186 (13-4-1362), 187 (4-5-1362).
- el Centener (299)**  
Mas  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 7 «Can Centener»/ 10 «Can Centener»/ 8.
- el Clopers (300)**  
Mas  
F.C.: 6. Full 299-103/ 3 «Can Clopers»/ 7/ 10/ 1 «Can Clopers»/ 9, f. 5 «El Clopés».  
F.D.: «Et ab oriente in honore mansi de clapers...» (*f. 23r*). 5-11-1562.  
F.H.: 16, docs. 113 (22-5-1339), 114 (22-5-1339).  
Observ.: Segons el capbreu ens trobem en la mateixa zona pel que fa a «el Clopers» i al Mas Clapers, tot i que la identificació entre tots dos no és segura.
- el Far (301)**  
*Vid.* Turó de Sant Pere.
- el Forn de Vidre (302)**  
Mas  
F.C.: 10/ 1 «Forn del Vidre»/ 9, f. 3 «Forn del Vidre».
- el Frigolet (303)**  
Mas  
F.C.: 10.  
Observ.: Mas i restaurant.
- el Molí del Begís (304)**  
F.C.: 3/ 10 «Molí del Bagís».
- el Molinot (305)**  
F.C.: 9, f. 3.
- el Puig (306)**  
Mas  
F.C.: 6. Fulls 299-104; 300-101/ 3/ 1 «Can Puig de Castanyet»/ 9, f. 11.  
Observ.: A la F.C. 3 apareixen dos topònims que tenen el mateix nom, però localitzats en llocs diferents, «Can Puig» i «el Puig».
- el Quintà Nou (307)**  
F.C.: 6. Fulls 299-103; 299-104.
- el Recastell (308)**  
Mas  
F.C.: 3/ 7/ 107 1 «Casa El Recastell».  
F.D.: «alium mansum meum vocatum de rivocastello...» (*f. 99v*). 8-12-1566.
- el Rocar (309)**  
Paratge  
F.C.: 7.  
Observ.: Entre Santa Coloma i Argimon.
- el Rossell (310)**  
Mas  
F.C.: 6. Full 299-101/ 3/ 10/ 8/ 1 «Can el Rosell»/ 9, f. 8 «El Rosell» i f. 11 «El Rossell».
- el Solá (sic) (311)**  
Paratge  
F.C.: 1.
- el Sorral (312)**  
Paratge  
F.C.: 6. Full 301-103.
- el Terme Negre (313)**  
Paratge  
F.C.: 10.
- el Torners (314)**  
Mas

- F.C.: 6. Full 299-104/ 3 «Els Torners»/  
7 «els Torners»/ 10/ 9, f. 5 «El Tornés».  
F.D.: «quendam mansum meum  
voccatu de torners...» (*f. 102v*). 13-  
12-1566.
- el Veïnat d'Avall (315)**  
Paratge  
F.C.: 7.
- els Abeuradors (316)**  
Paratge  
F.C.: 3/ 8.
- els Estudis (317)**  
Mas  
F.C.: 6. Full 299-103.  
Observ.: Segons la cartografia aquest  
nom coincideix o és a la vora de les  
«Escoles Velles de Sant Miquel».
- els Seients (318)**  
Paratge  
F.C.: 6. Full 299-103.
- els Tres Camins (319)**  
Paratge  
F.C.: 3.
- Escola Forestal (320)**  
Casa  
F.C.: 10.
- Escoles Velles de Sant Miquel (321)**  
Casa  
F.C.: 10.  
Observ.: pertanyet a Sant Miquel de  
Cladells. Runes.  
*Vid.* els Estudis.
- Esqueieda d'en Planes (322)**  
Paratge  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Eucaliptus d'en Rigalós (323)**  
Indret  
F.C.: 6. Fulls 301-103; 302-103
- Fàbregas (sic) (324)**  
F.C.: 1.
- Font d'en Caselles (325)**  
F.C.: 9, f. 1.
- Font d'en Miliu (326)**  
F.C.: 9, f. 11.
- Font d'en Serra (327)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Font de Can Torrent (328)**  
F.C.: 9, f. 4.
- Font de Ca l'Oliveres (329)**  
F.C.: 9, f. 1.
- Font de l'Avellaneda (330)**  
F.C.: 6. Full 300-104/ 3 «Font de l'Ave-  
llana»/ 9, f. 3 «Font de l'Avellaner».
- Font de l'Olivet d'en Do (331)**  
F.C.: 6. Full 300-103.
- Font de la Canya (332)**  
F.C.: 9, f. 1.
- Font de la Mare de Déu (333)**  
F.C.: 7.
- Font de la Pau (334)**  
F.C.: 9, f. 11.
- Font del Ferro (335)**  
F.C.: 9, f. 1.
- Font del Salvador (336)**  
F.C.: 4/ 1 «Fuente de San Salvador»/  
9, f. 1 «Font de Sant Salvador».
- Font del Sot Negre (337)**  
F.C.: 9, f. 11.
- Font del Verinal (338)**  
F.C.: 9, f. 5.
- Font Mas Oller (339)**  
F.C.: 9, f. 1.
- Font Picant (340)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Font Sagrada Família (341)**  
F.C.: 9, f. 8.
- Gorgals Nou (342)**  
Mas  
F.C.: 6. Full 300-104/ 3.
- Gorg del Diable (343)**  
F.C.: 9, f. 1.
- Gorga d'en Vilà (344)**  
F.C.: 9, f. 1.
- Horts de Sant Salvi (345)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Hostal de Castanyet (346)**  
Mas  
F.C.: 3.

**l'Albó (347)**

Mas

F.C.: 6. Full 299-101/ 3/ 7/ 10/ 8/ 1  
«Can El Albó»/ 9, ff. 7 i 8.**l'Arboç (348)**

Mas

F.C.: 6. Full 299-104/ 3/ 10 «L'Arbós».  
F.D.: «dictus meus mansus de  
arbussio totaliter dirrutus...» (f. 103v).  
18-12-1566.**la Calcinera (349)**

Mas

F.C.: 3/ 10/ 8/ 1 «Casa de la  
Calcinera»/ 9, f. 8.

Observ.: F.C. 10 i 9 runes.

**la Cambreria Albó (350)**

Mas

F.C.: 3.

**la Carrera Grosa (351)**

Mas

F.C.: 10/ 8 «Carrera Gros» (*sic*)/ 9, f. 11.**la Carrera Vella (352)**

Mas

F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 7/ 10/ 8/ 1  
«Can la Carrera Vella»/ 9, f. 11.F.D.: «in honore mansi deça carrera  
sancte columbe...» (f. 54v). 28-3-1563.Observ.: Tot i coincidir la zona en  
les diverses fonts, no queda clar que  
sigui el mateix per a la cartografia i  
per al capbreu.

A la F.C. 10 i 9 runes.

**la Casa Nova d'en Boix (353)**F.C.: 6. Full 299-103/ 3 «Casa Nova  
d'en Boix»/ 10 «Casa Nova d'en  
Boix»/ 9, f. 5.**la Casa Nova d'en Caireta (354)**F.C.: 6. Full 301-103/ 10 «Casa Nova  
Caireta».**la Casa Nova d'en Planes (355)**

F.C.: 7/ 10.

**la Casa Nova del Begís (356)**F.C.: 6. Full 299-103/ 3 «Casa Nova  
del Bagís»/ 10 «Casa Nova del Bagís»/8 «Casa Nova del Bagís»/ 1 «Casa  
Nova de Baxís».**la Casilla (357)**

Mas

F.C.: 3/ 10/ 9, ff. 1 i 8.

**la Castanyeria (358)**

Paratge

F.C.: 6. Full 299-103/ 8 «La Casta-  
nyeda».F.D.: «quendam mansum meum voccatu  
castanyeda...» (f. 102v). 20-5-1565.Observ.: Segons la F.D. seria el ma-  
teix, la zona coincideix. Mas/Paratge.**la Cendrosa (359)**

Mas

F.C.: 6. Full 299-103/ 3/ 7/ 10.

F.D.: «ab oriente in honore mansi  
bagis que fuit mansi cendrosa et de  
toronell...» (f. 23v). 5-11-1562.F.H.: 16, docs 111 (21-5-1339), 114  
(22-5-1339).Observ.: Pertany a Sant Miquel de  
Cladells.**la Conella (360)**

Paratge

F.C.: 6. Full 299-104.

**la Corbera Nova (361)**

Mas

F.C.: 6. Full 298-103/ 3 «Casa Nova  
de Corbera»/ 8 «C. Nova de Corbe-  
ra»/ 10/ 9, f. 6.**la Creu (362)**

Paratge

F.C.: 10/ 9, f. 1.

**la Creu Santa (363)**

Indret

F.C.: 6. Full 300-104/ 3 «Creu Santa»/  
10 «Creu Santa»/ 9, f. 2 «Creu Santa».**la Fàbrega (*sic*) (364)**

Mas

F.C.: 8.

**la Farinera (365)**

Mas

F.C.: 10.

**la Font de Glòria (366)**

Mas

F.C.: 6. Full 299-104/ 3 «Font de Glòria»/ 10 «Can Font de Glòria»/ 9, f. 5 «Font de Glòria».

**la Fradera (367)**

Mas

F.C.: 6. Full 299-101/ 3/ 10/ 8/ 9, ff. 8 i 11.

**la Frencà (368)**

Mas

F.C.: 10/ 8 «La Fleca».

**la Malena (369)**

Mas

F.C.: 3/ 10 «La Melena»/ 8/ 9, f. 11.

**la Masó (370)**

Mas

F.C.: 6. Full 300-101/ 3/ 8 «La Massó»/ 9, f. 11.

**la Pedrosa (371)**

Paratge

F.C.: 7/ 9, f. 3 «Turó de la Padrosa» i f. 6.

Observ.: En la F.C. 7 aquest paratge afecta també al terme de Santa Coloma, en la resta no.

**la Plaça de Toros (372)**

Paratge

F.C.: 6. Full 299-101.

**la Planella (373)**

F.C.: 6. Full 299-104/ 3 «Can Planeilla»/ 7 «Can Planella»/ 10 «La Planella». Observ.: A la F.C. 10 runes.

**la Pressa (374)**

Mas

F.C.: 6. Full 302-102/ 10 «La Pressa».

Observ.: A la F.C. 10 runes.

**la Torre d'en Planes (375)**

Mas

F.C.: 6. Full 300-104/ 3/ 7/ 10/ 1 «Planas»/ 9, f. 1 «Torre d'en Planes».

**la Tria (376)**

Mas

F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 10/ 8 «C. Tria»/ 9, f. 11.

**la Vinyassa (377)**

Mas

F.C.: 6. Full 300-104/ 1 «La Viñenza»/ 9, f. 4.

**les Basses (378)**

Paratge

F.C.: 6. Full 301-103.

**les Cadiretes (379)**

Paratge

F.C.: 6. Full 301-104.

**les Celles (380)**

Mas

F.C.: 3/ 8/ 1 «Casa Las Sillas».

F.D.: totum mansum meum vocatum cellers...» (f. 38v) 21-1-1563.

Observ.: Pertany a Sant Miquel de Cladells.

**les Ferreries (381)**

Mas. Paratge

F.C.: 6. Full 299-103/ 3/ 10 «Les Ferreries»/ 8.

**les Gatores (382)**

Paratge

F.C.: 6. Full 301-104/ 1 «Les Gatores».

**les Guilleries (383)**

Paratge

F.C.: 7.

**les Illes (384)**

Mas

F.C.: 10/ 9, f. 6.

F.D.: Mas Illa demont (f. 66r). 26-4-1563.

F.H.: 16, docs. 113 (22-5-1339), 114 (22-5-1339), 226 (12-10-1379).

**les Roquetes (385)**

Paratge

F.C.: 6. Full 299-104.

**les Serres de l'Albó (386)**

Paratge

F.C.: 6. Full 299-101.

**Mare de Déu de Farners (387)**

Ermitori

F.C.: 6. Full 300-103/ 3/ 7/ 10 «Farners»/ 8. «Ermita de Farners»/ 1

- «Ermita de Farners»/ 9, f. 1 «Farners». F.D.: «tenemus pro capella beate virginis marie de farners scit juxta castrum de farners...» (*f. 42v*). 13-1-1563. F.H.: 13 (s. XIII).
- Mas Albereda (388)**  
F.C.: 3.  
Observ.: A la F.C. 10 «Can Subiranes». Ambdues fonts semblen situar els dos topònims en el mateix indret.
- Mas Bou (389)**  
F.C.: 10.  
Observ.: Runes.
- Mas Coguls (390)**  
F.C.: 6. Full 302-103/ 4/ 10 «Can Cuguls»  
Observ.: A la F.C. 10 runes.
- Mas de l'Esparver (391)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3. «Mas Esparver»/ 7 «Mas Esparver»/ 8 «Mas Esparver».
- Mas Ferrer (392)**  
F.C.: 6. Full 299-104/ 3/ 7/ 10/ 9, f. 4.
- Mas Isidre (393)**  
*Vid.* Can Valencià.
- Mas l'Arbreda (394)**  
F.C.: 10.
- Mas Llorenç (395)**  
F.C.: 6. Full 301-103/ 7/ 10 «Mas Llorens». F.D.: «utilis et proprietarius mansi llorens...» (*f. 137r*). 10-7-1567.  
Observ.: A la F.C. 10 runes.
- Mas Moi (396)**  
F.C.: 6. Full 299-104/ 7 «Mas Moll»/ 10/ 9, f. 4.
- Mas Munera (397)**  
F.C.: 10.  
Observ.: runes.
- Mas Oller (398)**  
F.C.: 6. Full 302-104/ 4/ 10/ 9, f. 1.  
Observ.: Diferent de Ca l'Oller.
- Mas Solà (399)**  
F.C.: 6. Full 302-104/ 4/ 7/ 1 «Mas Solá».
- F.D.: «utilis et proprietarius mansi sola...» (*f. 180r*). 17-10-1568.
- Mas Venedes (400)**  
F.C.: 3/ 7/ 1 «Manso Venedes». F.D.: «Preterea... mansum meum de vernedes...» (*f. 29v*). 11-11-1562.  
Observ.: Parròquia de Sant Iscle i Santa Victòria de Sauleda.
- Mas Xifra (401)**  
F.C.: 6. Full 301-104/ 4/ 7 «Can Xifra»/ 7/ 10 «Casa Xifra».
- Masserres (402)**  
Paratge  
F.C.: 6. Full 301-103/ 4/ 7/ 10 «Masserre».
- Massís de Farners (403)**  
F.C.: 6. Full 301-103.
- Molí d'en Maçaneda (404)**  
F.C.: 3/ 7/ 10/ 8 «Molí d'en Massaneda»/ 1 «Casa Molí de Massaneda».
- Molí de Castanyet (405)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 3 «El Molí de Castanyet»/ 10/ 8/ 9, f. 11.  
Observ.: A la F.C. 10 runes.
- Molí del Castellar (406)**  
F.C.: 10/ 9, f. 6 «El Molí del Castellar».
- Parc de Sant Salvador (407)**  
Paratge  
F.C.: 6. Full 301-103/ 9, f. 1.
- Pedra dels Evangelis (408)**  
Indret  
F.C.: 3/ 7/ 10/ 8/ 9, f. 1.
- Penyes del Bagís (409)**  
F.C.: 1.
- Pineda de la Casilla (410)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Pla d'en Julià (411)**  
F.C.: 7.
- Pla de Faves (412)**  
Mas  
F.C.: 6. Full 299-104/ 10/ 9, f. 5.
- Pla de la Cendrosa (413)**  
F.C.: 6. Full 299-103.

- Pla de les Cases (414)**  
F.C.: 1/ 9, f. 8.
- Pla de Sant Salvi (415)**  
F.C.: 6. Full 299-103.  
F.D.: «la plana de sant salvi...» (f. 23v). 5-11-1562.
- Pomeres de Ca l'Amagat (416)**  
F.C.: 6. Full 300-103.
- Pomeres de Ca n'Oller (417)**  
F.C.: 6. Full 300-103.
- Pomeres de Can Maçaneda (418)**  
F.C.: 6. Full 300-103.
- Pomeres de Can Sala (419)**  
F.C.: 6. Full 300-103.
- Pont de les Fosses (420)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Prat de Ca l'Estrada (421)**  
F.C.: 6. Full 300-103.
- Prat de Can Miquel (422)**  
F.C.: 6. Full 300-103.
- Prat de Can Sala (423)**  
F.C.: 6. Full 300-103.
- Prat de la Rivera (424)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Prat del Begís (425)**  
F.C.: 3/ 8/ 1 «Prat del Baxís».  
Obsev.: Pot ser és tracta del «Prat del Molí».
- Prat del Molí (426)**  
F.C.: 6. Full 300-103.  
*Vid.* Prat del Begís.
- Prat del Ros (427)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Prats de Sant Pere Cercada (428)**  
F.C.: 6. Full 300-104.
- Quatre Camins (429)**  
Paratge  
F.C.: 3/ 9, f. 6.
- Riera de Canadell (430)**  
F.C.: 6. Full 301-102/ 4 «Torrent de Canadell»/ 7/ 10 «Torrent de Canadell/ 1 «Torrent de Canadell»/ 9, f. 11 «Torrent de Canadell».
- Riera de Castanyet (431)**  
F.C.: 6. Fulls 300-102; 3071-103/ 3/ 4/ 7/ 10/ 1 «Arroyo del Castanyet»/ 9, ff. 1 i 11.  
F.D.: «et ad latus riarie de Castanyeto...» (f. 48r). 22-3-1563.  
F.H.: 16, docs. 54 (?-9-1308), 247 (18-9-1391).  
Observ.: Al full 301-102 de la cartografia E. 1:5.000 llegim: «Riera de Castanyer».
- Riera de Joanet (432)**  
F.C.: 6. Fulls 298-104; 299-103; 299-104/ 3/ 10/ 1/ 9, f. 5.
- Riera de l'Esparra (433)**  
F.C.: 6. Fulls 299-104; 300-104/ 3/ 5/ 1/ 9, ff. 2 i 3.
- Riera de la Masó (434)**  
F.C.: 6. Full 299-103/ 7.
- Riera de Sant Pere (435)**  
F.C.: 10/ 9, f. 3.
- Riera de Santa Coloma (436)**  
F.C.: 6. Fulls 299-103; 300-103; 301-103; 301-104/ 3/ 4 «Riera de Santa Coloma de Farners»/ 7/ 1 «Riera de Santa Coloma de Farners»/ 9, f. 1.  
Observ.: Al F.C. 8 i 1 també es diu «Riera Major».
- Riera de Vallors (437)**  
F.C.: 3/ 10/ 9, f. 5.  
F.D.: «mediante rivo vocato de vallors...» (f. 23r). 5-11-1562.
- Riera dels Frades (438)**  
F.C.: 10/ 9, f. 1. «Riera dels Frares».
- Riera Major (439)**  
*Vid.* Riera de Santa Coloma.
- Riu d'Esplet (440)**  
F.C.: 6. Fulls 301-102; 302-103; 302-104/ 4/ 7/ 10/ 1 «Río Esplet».  
Observ.: A la F.C. 1 també apareix com «Torrente de Esplet».
- Riu de Bagastre (441)**  
F.C.: 4/ 7.  
Observ.: Ix del terme de Santa Coloma cap a Vilobi.

### **Roca Abellera (442)**

F.C.: 7/ 10 «Roca Baiera»/ 9, f. 1 «Roca Baiera».

F.H.: 16, doc. 25 (26-3-1268) «Roca Alenyera».

### **Roca Guillera (443)**

F.C.: 6. Full 299-103/ 3/ 7/ 10/ 8.

### **Roques d'en Planes (444)**

Paratge

F.C.: 6. Full 299-104/ 3 «les Roques d'en Planes»/ 7/ 8 «les Roques d'en Planes»/ 1 «Les Roques de Planas».

### **Roques de l'Aigua i dels Alls (445)**

F.C.: 9, f. 1.

### **Roques de la Mare de Déu (446)**

F.C.: 9, f. 1.

### **Sant Andreu de Castanyet (447)**

Ermitori

F.C.: 6. Full 300-102/ 3/ 7/ 10/ 9, f. 11.

### **Sant Marçal (448)**

Paratge

F.C.: 4.

### **Sant Marçal (449)**

Ermitori

F.C.: 4/ 7/ 10/ 1 «Ermita San Marcial».

### **Sant Miquel de Cladells (450)**

Ermitori

F.C.: 6. Full 299-103/ 3/ 7/ 10/ 9, f. 5.

F.H.: 16, docs. 12 (1-4-1232).../ 13 (c. XII).

### **Sant Pere Cercada (451)**

Església

F.C.: 6. Full 300-104/ 3 «Monestir de Sant Pere Cercada»/ 7/ 10/ 1 «San Pedro Cercada»/ 9, f. 3.

F.H.: 16, docs. 7 (?-5-1197).../ 13 (s. XI).

Observ.: A la F.C. 3 i 7 «Sant Pere Cercada» ix com a paratge.

### **Sant Pere Petit (452)**

F.C.: 10/ 9, f. 1.

### **Sant Pere Vell (453)**

Muntanya

Vid. el Far.

### **Sant Salvi (454)**

F.C.: 6. Full 299-103/ 3 «Sant Salvi de Cladells»/ 7/ 10 «Monestir de Sant Salvi»/ 1 «Casa San Salvi»/ 9, f. 6 «Sant Salvi de Cladells».

F.H.: 16, doc. 52 (1307)/ 19 (c. 1290).

### **Santa Coloma de Farners (455)**

Població

F.C.: 6. Full 301-103/ 4/ 7/ 10/ 8/ 9, f. 1.

F.H.: 16, docs. 11 (9-8-1221)...

### **Santa Victòria de Sauleda (456)**

F.C.: 6. Full 299-104/ 7/ 10/ 1 «Ermita de Santa Victoria»/ 9, f. 4.

F.H.: 13 (ss. IX-XI).

### **Sauleda (457)**

Paratge

F.C.: 3/ 1.

F.H.: 16, docs. 45 (18-8-1303)...

### **Serra d'en Canaleta (458)**

F.C.: 3/ 7/ 8/ 1.

### **Serra de Begissot (459)**

F.C.: 3/ 8 «Serra de Bagissot»/ 1 «Sierra de Baxisot».

### **Serra del Corb (460)**

F.C.: 6. Full 299-102/ 3/ 7/ 10/ 8/ 1.

F.D.: «lo serrat d'en sala scita in montanea vocata del cor...» (f. 78v). 28-11-1563.

### **Serres de l'Albó (461)**

Mas

F.C.: 3/ 10.

Observ.: El lloc sembla coincidir, segons la cartografia, amb la de «La Fàbrega».

### **Sort dels Horts (462)**

F.C.: 6. Full 300-102.

### **Sot d'en Notxo (463)**

F.C.: 6. Full 300-102.

### **Sot d'en Petrinxó (464)**

F.C.: 6. Full 300-102.

### **Sot d'en Planes (465)**

F.C.: 6. Fulls 299-104; 300-104/ 3/ 1 «Sot de Planas».

- Sot de Can Gasparó (466)**  
F.C.: 6. Full 300-102; 301-102 «Sot de Gasparó» i «Sot Gasparó».
- Sot de Can Gavaldà (467)**  
F.C.: 6. Fulls 299-102; 300-102.
- Sot de Can Groc (468)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Sot de Can Pere Curt (469)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Sot de Can Plomes Cebes (470)**  
F.C.: 6. Fulls 302-102; 302-103/ 7 «Sot de Can Plomes-cebes».
- Sot de Can Ramon (471)**  
F.C.: 6. Fulls 299-104; 299-104
- Sot de Can Salvatgina (472)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Sot de Can Serra (473)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Sot de l'Arç (474)**  
Paratge  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Sot de la Cendrosa (475)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Sot de la Font (476)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Sot de la Font del Senyor Rector (477)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Sot de la Malena (478)**  
F.C.: 6. Full 300-101.
- Sot de la Mina (479)**  
F.C.: 7.  
*Vid.* Sot de Sant Salvi.
- Sot de la Pedrosa (480)**  
F.C.: 7/ 9, f. 3.
- Sot de la Penya dels Gats (481)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Sot de la Tria (482)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Sot de les Corbes (483)**  
F.C.: 7.
- Sot de les Ferreries (484)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Sot de Penjacans (485)**  
F.C.: 3/ 7 «Sot de Penjacans»/ 8/ 1/ 9, f. 1 «Rierol Sot de Penjacans».
- Sot de Sant Salvi (486)**  
F.C.: 6. Full 299-103.  
Observ.: La cartografia identifica aquest sot amb el de la Mina.
- Sot de Vallors (487)**  
F.C.: 6. Full 300-102/ 7 «el Sot de Vallors».
- Sot del Begís (488)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Sot del Begissot (489)**  
F.C.: 3/ 8 «Sot de Bagissot»/ 1 «Sot de Baxisot».
- Sot del Font (sic) (490)**  
F.C.: 6. Full 300-102.
- Sot del Primal (491)**  
F.C.: 6. Fulls 300-102; 301-102.
- Sot del Puig (492)**  
F.C.: 6. Full 299-104.
- Sot del Taverner (493)**  
F.C.: 6. Full 300-101.
- Sot dels Verns (494)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Sot Fosc (495)**  
F.C.: 6. Full 300-101.
- Sureda d'en Boix (496)**  
F.C.: 6. Full 299-103.
- Termes Orion (497)**  
F.C.: 4/ 7 «balneari»/ 10 «Balneari Termes Orion»/ 1 «Balneario de Santa Coloma (termas)».
- Torrent de Can Masnou (498)**  
F.C.: 6. Full 301-102.
- Torrent de Can Quelic (499)**  
F.C.: 6. Full 301-102.
- Torrent de Fàbregues (500)**  
F.C.: 6. Fulls 301-102; 301-103; 302-103/ 4/ 7/ 1 «Torrente de Fábregas».
- Torrent de Santa Margarida (501)**  
F.C.: 3/ 7 «Riera de Santa Margarida»/ 8 «Riera de Santa Margarida de Vallors»/ 1 «Ricra de Santa Margarida».  
Observ.: Ix del terme de Santa Coloma cap a Santa Margarida de Vallors.

**Torrent de Tarinet (502)**

F.C.: 6. Full 302-102/ 3.

**Tres Pins (503)**

Paratge

F.C.: 8/ 1.

**Turó d'en Canaleta (504)**

F.C.: 6. Full 300-104/ 7.

**Turó d'en Planes (505)**

F.C.: 6. Full 300-104/ 3/ 7/ 1 «Turó de Planes».

**Turó d'en Quadres (506)**

F.C.: 6. Full 300-103/ 3/ 7/ 8.

**Turó de Can Cucut (507)**

F.C.: 6. Full 299-103.

**Turó de Llumeneres (508)**

F.C.: 6. Full 300-101/ 3/ 7/ 8 «Turó de les Llumaneres»/ 9, f. 11.

**Turó de Sant Pere (509)**

F.C.: 6. Full 300-104/ 7 «el Far»/ 10 «Muntanya del Far»/ 9, f. 2 i 3 «Muntanya del Far».

Observ.: La F.C. 10 i 9 també l'anomenen Sant Pere Vell.

**Turó de la Torre del Vent (510)**

F.C.: 1.

Observ.: Segons la F.C. 1 no es tracta del «Turó del Vent».

**Turó de les Gatoses (511)**

F.C.: 10/ 9, f. 2.

**Turó del Camp (512)**

F.C.: 6. Full 300-102.

**Turó del Vent (513)**

F.C.: 6. Full 299-104/ 3/ 10/ 8 «Turó del Vent»/ 9, f. 1.

**Turó dels Galls (514)**

F.C.: 10/ 9, f. 1.

**Urbanització Can Camps (515)**

F.C.: 6. Full 301-103/ 7 «Can Camps»/

10 «Can Camps»/ 9, f. 1 «Can Camps».

F.D.: «proprietari mansi camps...» (f. 61v). 31-3-1563.

Observ.: Actualment és una urbanització integrada dins de Santa Coloma.

**Urbanització Can Mallador (516)**

F.C.: 6. Full 301-103/ 4/ 7 «Can Mallador»/ 9, f. 1.

Observ.: Actualment ha estat integrat dins de la urbanització del mateix nom.

**Urbanització Santa Coloma Residencial (517)**

F.C.: 6. Full 302-103/ 3 «Santa Coloma Residencial»/ 10 «Santa Coloma Residencial»/ 1.

**Urbanització Sol Ixent (518)**

F.C.: 6. Full 301-103/ 10 «Sol Ixent».

**Vallors (519)**

Paratge

F.C.: 3/ 7/ 8/ 1.

**Veïnat de Vall (520)**

Observ.: A la F.C. 1 «Vehinat de Vall». *Vid.* Veïnat de la Carretera.

**Veïnat de Vallors (521)**

F.C.: 1 «Vehinat de Vallors».

**Veïnat de la Carretera (522)**

F.C.: 6. Full 302-104/ 1 «Vehinat de Vall».

**Veïnat de la Poca Farina (523)**

F.C.: 10.

**Vinya de Can Planiques (524)**

F.C.: 6. Full 301-103.

**Vinya de Can Serra (525)**

F.C.: 6. Full 299-104.

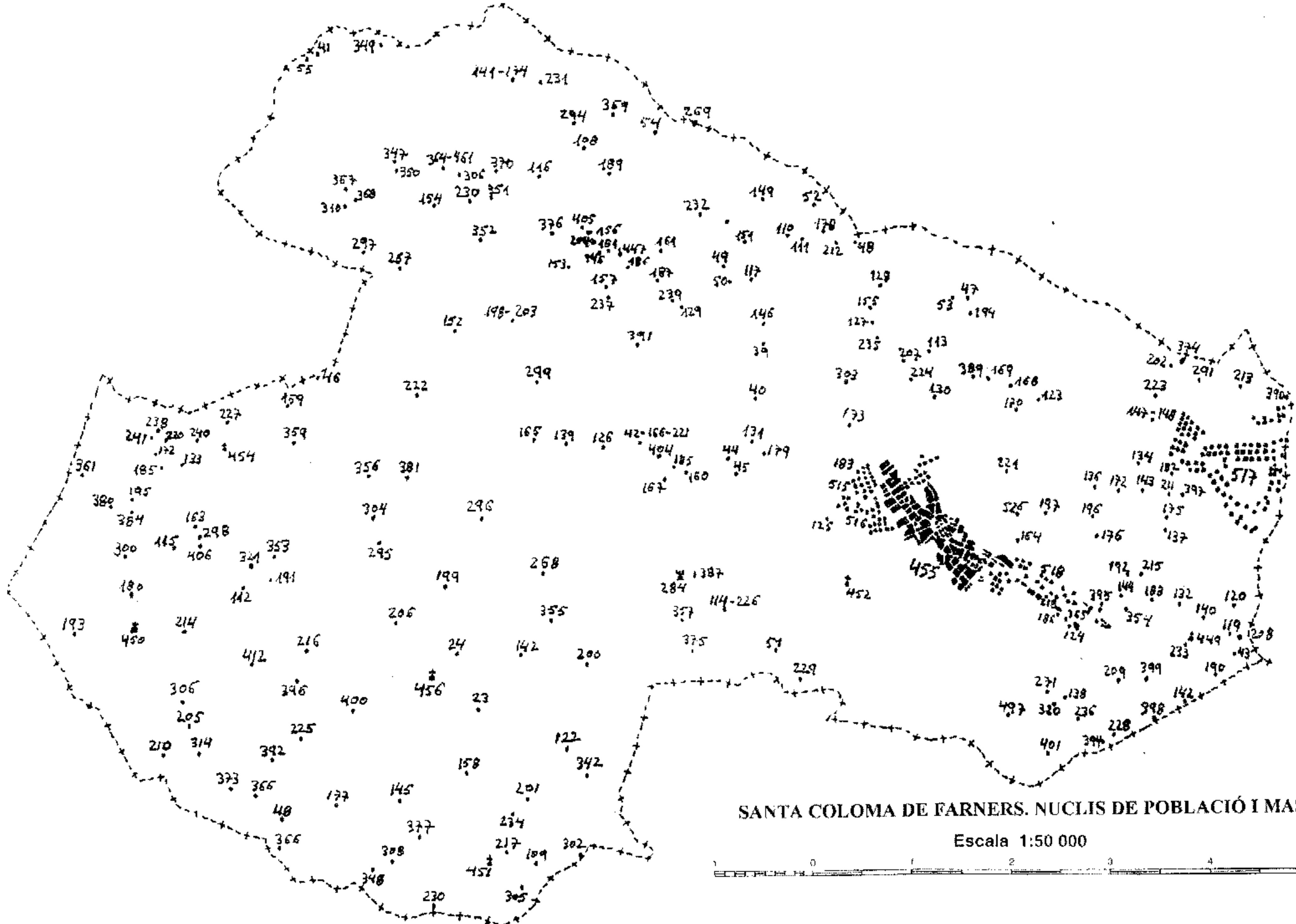
**Xaló (526)**

Mas

F.C.: 10.

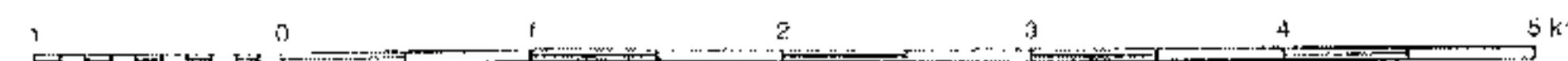
## Bibliografia

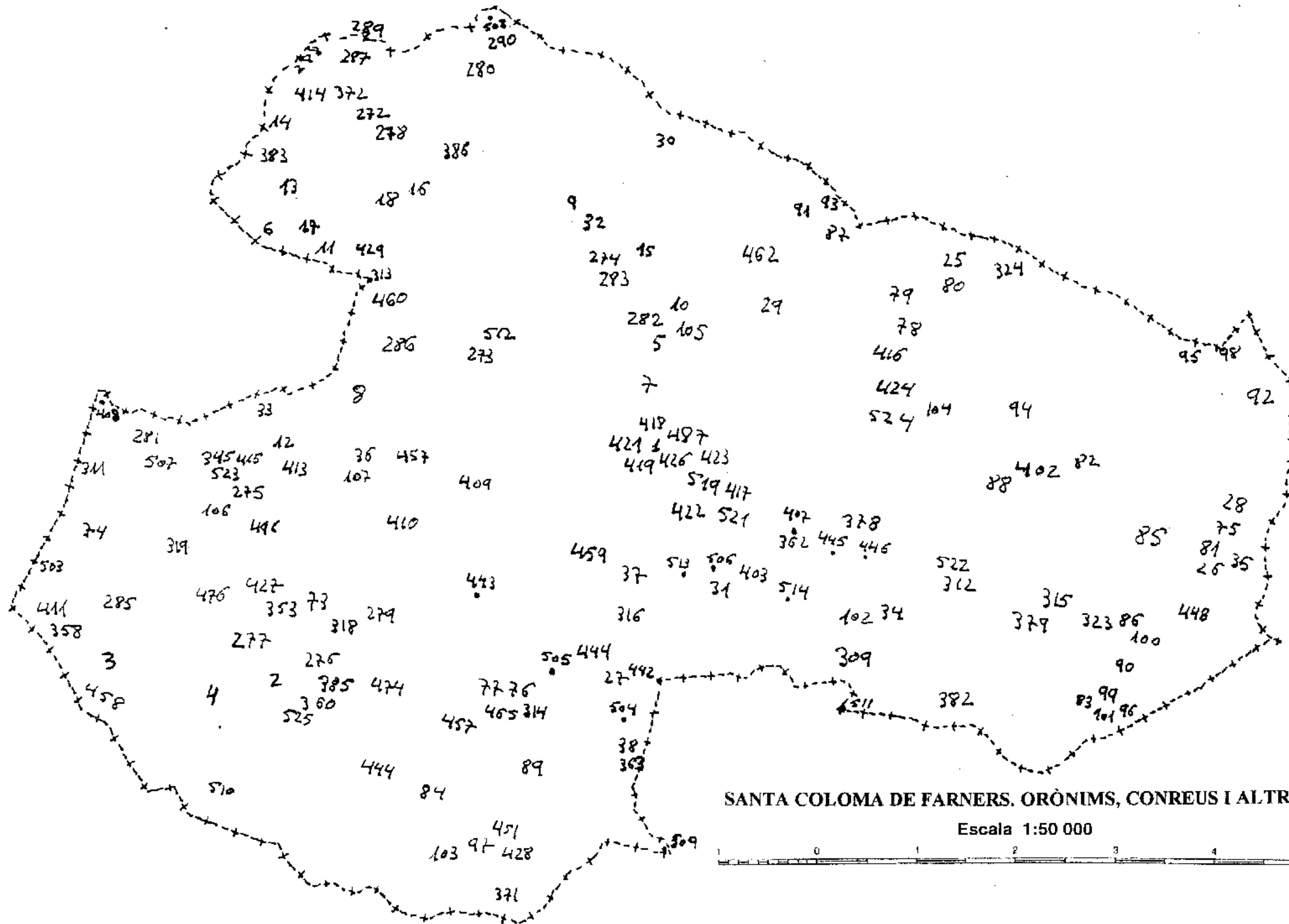
- ALBERCH, R., CLARA, J. i ROURA, G.: *El Gironès, la Selva, la Garrotxa*, vol. 3., Gran Geografia Comarcal de Catalunya, Enciclopèdia Catalana S.A., Barcelona, 1981.
- ARNAU i GUEROLA, Maruja: *Els pobles gironins. La Selva II*, Aubert impressor SA, Barcelona, 1983.
- BALÀNIA i ABADIA, Pere: *Els Noms de lloc de Catalunya*, Generalitat de Catalunya, Barcelona, 1989.
- CONGOST i COLOMER, Rosa: *Notes de societat (La Selva, 1768-1862)*, Centre d'Estudis Selvatans, Estudis i Textos 2, Santa Coloma de Farners, 1992.
- COROMINES, J.: *Estudis de topònima catalana I*, ed. Barcino, Barcelona, 1965.
- DALMAU i CASANOVAS, J.: *Notes per a un estudi sobre els noms de lloc de Girona. Iº Partit judicial de Sta. Coloma de Farners*, Colla Excursionista Cassanenca, Cassà de la Selva, 1969.
- FERNÀNDEZ i TRABAL, Josep: *Una família catalana medieval. Els Bell-lloc de Girona (1267-1533)*, Biblioteca Abat Oliva 161, Barcelona, 1995.
- GAVIN, J. M.: *Inventari d'esglésies*, vol. 11, Gironès-Selva, Artestudi Edicions, Barcelona, 1982.
- GINESTA, Salvador: *La comarca de la Selva*, Biblioteca Selecta 459, ed. Selecta, Barcelona, 1972.
- IGLESIAS, Josep: *El Fogatge de 1553*, 2 vols., Fundació Salvador Vives i Casajuana, Barcelona, 1979.
- MAS i SOLENCH, Josep M.: *Guia de Santa Coloma de Farners*, Barcelona 1977.
- MONREAL, Lluís i RIQUER, Martí de: *Els castells medievals de Catalunya*, 2 vols., Barcelona, 1955-1958.
- PLADEVALL i FONT, A.: *El nostre patrimoni. La Selva*, Caixa d'Estalvis de Girona, Girona, 1989.

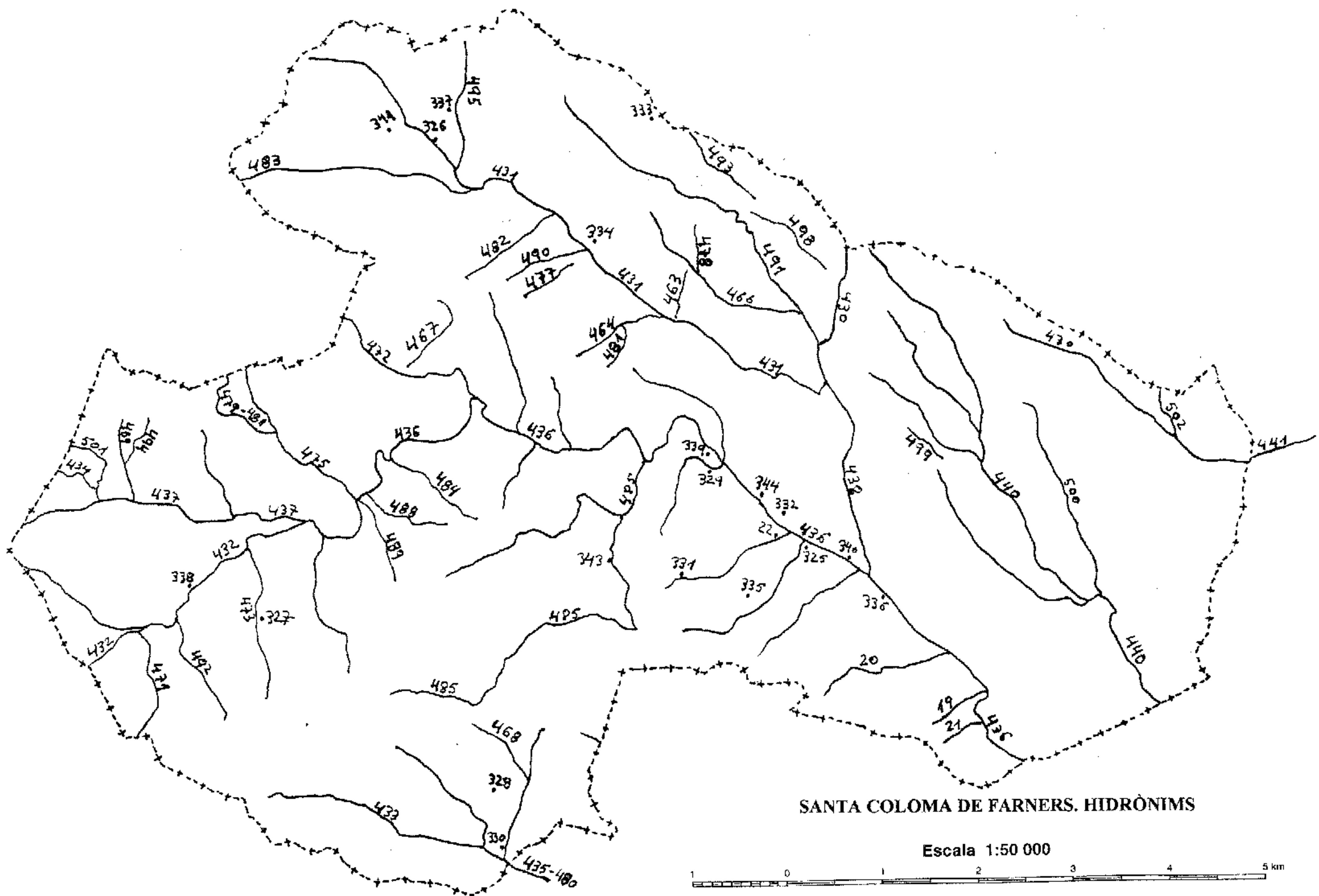


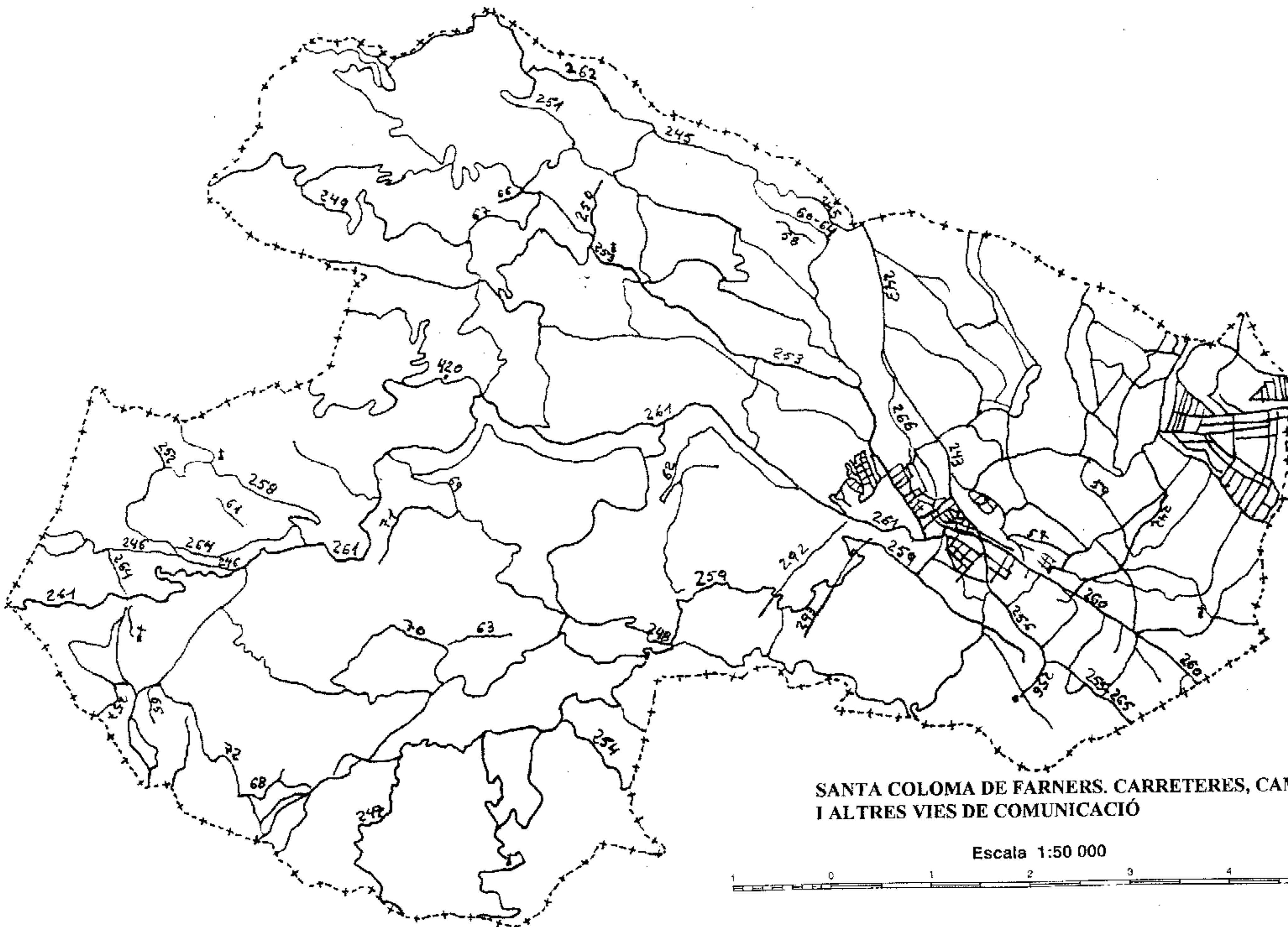
SANTA COLOMA DE FARNERS. NUCLIS DE POBLACIÓ I MASOS

Escala 1:50 000









# SANTA COLOMA DE FARNERS. CARRETERES, CAMINS I ALTRES VIES DE COMUNICACIÓ

Escala 1:50 000

